

CENTEK®

СТ-1850

ВЫТЯЖКА
СОРҒЫШ
RANGE HOOD
ՕԴԱՔԱՇԻՉԸ
АБА ЧЫГАРУУЧУ
ВИТЯЖКА

РУКОВОДСТВО ПОЛЬЗОВАТЕЛЯ
ҚОЛДАНУШЫ НҰСҚАУЛЫҒЫ
INSTRUCTION MANUAL
ՕԳՏԱԳՈՐԾՈՂԻ ՁԵՌՆԱՐԿԸ
КОЛДОНУУЧУН ЖЕТЕКЧИЛИГИ
КЕРІВНИЦТВО КОРИСТУВАЧА



Уважаемый потребитель!

Благодарим Вас за выбор продукции ТМ CENITEK. Мы гарантируем безупречное функционирование данного изделия при соблюдении правил его эксплуатации.

Пожалуйста, перед началом эксплуатации внимательно изучите данную инструкцию, которая содержит важную информацию о правильной и безопасной эксплуатации прибора. Позаботьтесь о сохранности данной инструкции. Изготовитель не несет ответственности в случае использования прибора не по прямому назначению и при несоблюдении правил и условий, указанных в настоящей инструкции, а также в случае попытки неквалифицированного ремонта прибора. Если Вы желаете передать прибор для использования другому лицу, пожалуйста, передавайте его вместе с настоящей инструкцией.

Вытяжка является бытовым прибором и не предназначена для использования в промышленных целях!

НАЗНАЧЕНИЕ ПРИБОРА

Прибор предназначен для очищения воздуха от жира, гари и других примесей, образующихся при тепловой обработке продуктов.

1. МЕРЫ БЕЗОПАСНОСТИ

Приобретенный Вами прибор соответствует всем официальным стандартам безопасности, применимым к электроприборам в Российской Федерации. Во избежание возникновения ситуаций, опасных для жизни и здоровья, а также преждевременного выхода прибора из строя необходимо строго соблюдать перечисленные ниже условия:

- Внимательно ознакомьтесь с данным руководством перед вводом прибора в эксплуатацию.
- Сохраняйте настоящее руководство.
- Убедитесь, что напряжение, указанное на приборе, соответствует напряжению в сети электропитания. Не используйте переходники во избежание возникновения пожара.
- Запрещается использовать принадлежности и запасные части других изготовителей. В случае использования таких деталей гарантия изготовителя аннулируется. Допускается замена ламп на лампы других производителей при условии, что установленные

лампы не будут отличаться типом, форм-фактором, габаритами и не будут превышать по мощности оригинальные лампы, установленные производителем.

- Запрещается использовать прибор при повреждении сетевого шнура, вилки и других частей прибора.
- При повреждении шнура питания его замену, во избежание опасности, должен производить изготовитель, сервисная служба или аналогичный квалифицированный персонал.
- Во время первого использования может появиться легкий неприятный запах (который исчезнет после нескольких использований), что объясняется возможным наличием остатков масел, других веществ на внутренних поверхностях.
- Прибор должен быть установлен так, чтобы его нижняя поверхность находилась на расстоянии минимум 65 см от нагревающей плоскости электропечи или 75 см от нагревающей плоскости газовой печи.
- Будьте внимательны при одновременной работе вытяжки и горелки (очага). Вытяжка всасывает воздух вместе с кислородом, который нужен для процесса горения.
- Отрацательное давление в помещении не должно превышать 4Pa (4x10⁻⁵ bar). Для надежной и безопасной работы следует обеспечить вентиляцию помещения.
- Не проверяйте состояние фильтров при работающем приборе.
- Не прикасайтесь к лампе или прилегающим зонам во время работы системы освещения или сразу же после его выключения.
- Во избежание перегрузки сети питания не используйте данный прибор одновременно с энергоемкими приборами.
- Прибор не предназначен для использования лицами (включая детей) с пониженными физическими, сенсорными или умственными способностями или при отсутствии у них жизненного опыта или знаний, если они не находятся под присмотром или не проинструктированы об использовании прибора лицом, ответственным за их безопасность. Дети должны находиться под присмотром для недопущения игры с прибором.
- При появлении дыма немедленно выключите прибор и отсоедините его от электрической сети.
- Запрещается готовить блюда на открытом пламени под прибором. Избегайте открытого пламени, так как оно повреждает фильтры и может привести к возгоранию. Не допускайте возникновения факельного пламени под прибором. Пламя горелок должно всегда быть закрыто посудой.

- Не используйте прибор на улице.
- **БУДЬТЕ ОСТОРОЖНЫ!** Поверхность прибора может нагреваться во время его работы.
- Если соединительная труба состоит из двух и более частей, то верхняя часть должна располагаться поверх нижней части. Не соединяйте выброс из прибора с каналом циркуляции горячего воздуха или с каналом, используемым для отвода дыма от устройств, работающих от иной энергии, кроме электрической.
- Перед тем как приступить к сборке прибора, для облегчения его монтажа отсоедините жирославливающий фильтр.
- Если на кабеле нет штепселя, установите штепсель, рассчитанный на работу с нагрузкой, указанной на таблице характеристик. Если прибор оснащен штепселем, то установите прибор таким образом, чтобы штепсель был доступным.
- В случае прямого подсоединения к электросети нужно разместить между прибором и сетью многополюсный выключатель с зазором контактов минимум 3 мм, рассчитанный на нужную нагрузку и отвечающий действующим нормам.

2. ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ

МОДЕЛЬ	СТ-1850-50	СТ-1850-52
Номинальное напряжение	220-240 В ~50 Гц	
Кол-во двигателей	1	
Освещение	1,5 Вт x 2 шт.	
Кол-во фильтров для поглощения жира	1	
Кол-во скоростей	3	
Ширина (мм)	450	525
Ширина шкафа (мм)	500	600
Глубина (мм)	291	
Высота (мм)	138	
Диаметр воздухоотвода (мм)	120	
Производительность (м³/ч)	600	

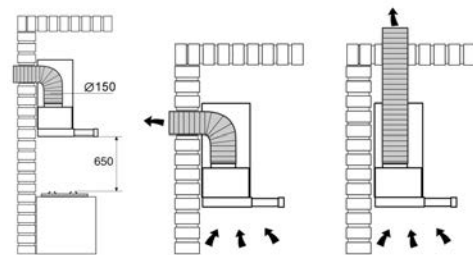
Потребляемая мощность двигателя (Вт)	80	
Суммарная потребляемая мощность (Вт)	83	
Вес нетто (кг)	3	3,85
Режим работы	отвод воздуха	
Класс энергозащиты	II 	
Уровень шума (1/2/3 скорость) (дБ)	40/43/50	

3. КОМПЛЕКТНОСТЬ И ОПИСАНИЕ ПРИБОРА

- Вытяжка - 1 шт.
- Антижировой алюминиевый фильтр - 1 шт.
- Лампа - 2 шт.
- Монтажный набор - 1 шт.
- Обратный клапан - 1 шт.
- Лепесток обратного клапана - 2 шт.
- Руководство пользователя - 1 шт.

К прибору прилагаются пластиковые лепестки воздуховодного клапана. Они устанавливаются в пазы воздуховода на изделие в последний момент по завершению монтажа.

4. ПОРЯДОК РАБОТЫ



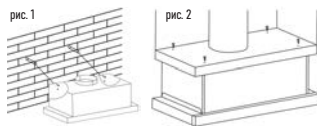
Перед установкой вытяжки убедитесь, что:

- расстояние от нижней поверхности вытяжки не менее 65 см от нагревающей плоскости электропечи или 75 см от нагревающей плоскости газовой печи;
- длины электрошнура достаточно для подключения вытяжки к сети;
- ничто не повредит электрошнур в процессе дальнейшей эксплуатации;
- есть возможность оборудования воздухоотвода.

Перед тем как приступить к сборке прибора, для облегчения его монтажа отсоедините жирособиравший фильтр.

Вытяжка осуществляет отвод дыма в атмосферу через наружную стену здания или через существующую вентиляционную шахту. С этой целью необходимо приобрести раздвижную невозгораемую дымоходную трубу, соответствующую действующим нормативам, и соединить ее с фланцем. Вытяжка может быть смонтирована несколькими способами.

МОНТАЖ НА СТЕНУ



Замерьте расстояние на стене для монтажа вытяжки. Высверлите два отверстия диаметром 6 мм, как показано на рисунке 1.

Следует удостовериться, что анкера и шурупы, входящие в комплект поставки, подходят для того типа стены, на которую будет смонтирована вытяжка. Установите анкера, закрутите шурупы. Снимите с вытяжки защитную пленку, затем установите вытяжку на шурупы.

На задней панели вытяжки предусмотрены 2 отверстия диаметром 6 мм. Зафиксируйте вытяжку на стене защитными винтами, используя эти отверстия.

Установите сверху вытяжки лепестки воздуховодного клапана.

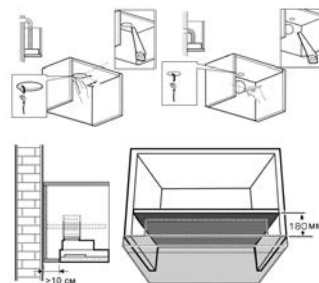
МОНТАЖ ПОД НАВЕСНОЙ ШКАФ

ВНИМАНИЕ! Воздуховодное отверстие необходимо высверлить в нижней части шкафа. Второе отверстие может быть как в верхней

части шкафа, так и в его задней стенке, в зависимости от того, как вы запланировали воздухоотведение. Для отведения воздуха вы также можете использовать любые доступные типы трубы, как жесткой конструкции, так и мягкой.

Замерьте расстояние на дне шкафа для монтажа вытяжки.

Высверлите четыре отверстия диаметром 6 мм, как показано на рисунке 2. Установите сверху вытяжки лепестки воздуховодного клапана. Снимите с вытяжки защитную пленку, затем привинтите вытяжку к шкафу.



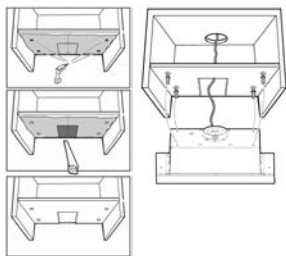
МОНТАЖ ВНУТРИ НАВЕСНОГО ШКАФА

ВНИМАНИЕ! Воздуховодное отверстие необходимо высверлить в полке шкафа. Второе отверстие может быть как в верхней части шкафа, так и в его задней стенке, в зависимости от того, как вы запланировали воздухоотведение. Для отведения воздуха вы также можете использовать любые доступные типы трубы, как жесткой конструкции, так и мягкой.

Используйте монтажный шаблон для того, чтобы точно вырезать отверстия в полке для самой вытяжки, воздуховода, шнура питания. При таком типе монтажа вытяжка прикручивается точно так же, как при монтаже под шкаф с той разницей, что винты прикручиваются не ко дну шкафа, а к внутренней полке. Замерьте расстояние в полке шкафа для монтажа вытяжки. Обратите внимание, что задняя стенка вытяжки ни в коем случае не должна касаться внутренней стенки шкафа. Расстояние от задней стенки вытяжки до стенки шкафа должно быть по крайней мере 10 см.

Высверлите четыре отверстия диаметром 6 мм в полке шкафа. Установите сверху вытяжки лепестки воздуховодного клапана.

Снимите с вытяжки защитную пленку, затем привинтите вытяжку к шкафу. Также допускается монтаж вытяжки на боковые ползья, но такой тип монтажа потребует вмешательства специалистов по сбору мебели и приобретения монтажных материалов.



5. УХОД ЗА ПРИБОРОМ

Отсоедините шнур электропитания от сети и дайте двигателю охладиться. Снимите антижировые алюминиевые фильтры. Промойте их в теплой мыльной воде, затем высушите и установите в вытяжку. Эту процедуру следует проводить не реже одного раза в месяц. Загрязненный жиром фильтр – это:

- Риск пожара. Налипшее на фильтре масло пожароопасно и может вызвать возгорание.
- Снижение эффективности воздухоотведения.
- Риск выхода прибора из строя. Загрязненные фильтры не дают достаточную воздухопроводность, что может вызвать перегрузку двигателя.

Регулярно мойте вытяжку, удаляя все остатки пищи, жира и другие загрязнения. Внешнюю поверхность протирайте только влажной мягкой тканью с добавлением моющего средства.

Хранение и эксплуатацию вытяжки производить в сухих отапливаемых помещениях при температуре не ниже +5 °C и относительной влажности воздуха не более 80%.

Транспортировку изделия производить в соответствии с маркировкой, указанной на упаковке. После транспортировки вытяжки в условиях пониженной температуры использовать прибор разрешается только по истечении двух часов его нахождения в теплом помещении. Приносим свои извинения, если комплект поставки, габариты, описание, технические характеристики, внешний вид или цвет

товара оказались неточными. Производитель оставляет за собой право изменить эти параметры без предварительного уведомления, вследствие чего на момент приобретения конкретного товара они могут отличаться от указанных ранее.

6. ВОЗМОЖНЫЕ НЕПОЛАДКИ И СПОСОБЫ ИХ УСТРАНЕНИЯ

Прежде чем обратиться в сервисный центр, проверьте следующее:

- Убедитесь, что вытяжка подключена к сети. Проверьте напряжение в сети. Наружным осмотром проверьте целостность элементов электропроводной цепи, в случае неисправности любого элемента обратитесь в сервисную службу.
- Ремонт должен производиться только квалифицированным персоналом сервисных центров!

Если у вас перегорела лампа, ее можно заменить самостоятельно.

Для этого выполните следующие действия:

1. Выключите прибор и отсоедините его от сети.
2. Снимите крышку лампы, открутив 2 винта.
3. Извлеките лампу.
4. Замените лампу на новую с цоколем того же стандарта.
5. Соберите все в обратной последовательности.

7. ЗАЩИТА ОКРУЖАЮЩЕЙ СРЕДЫ, УТИЛИЗАЦИЯ ПРИБОРА ЗАЩИТА ОКРУЖАЮЩЕЙ СРЕДЫ

Упаковка, сам прибор сделаны из материалов, которые могут быть использованы повторно. По возможности при утилизации выбрасывайте их в контейнер, предназначенный для повторно используемых материалов.

УТИЛИЗАЦИЯ ПРИБОРА

Прибор по окончании срока службы может быть утилизирован отдельно от обычного бытового мусора. Его можно сдать в специальный пункт приема электронных приборов и электроприборов на переработку. Материалы перерабатываются в соответствии с их классификацией. Сдав этот прибор по окончании его срока службы на переработку, вы внесете большой вклад в защиту окружающей среды. Список пунктов приема электронных приборов и электроприборов на переработку вы можете получить в муниципальных органах государственной власти.

8. ИНФОРМАЦИЯ О СЕРТИФИКАЦИИ, ГАРАНТИЙНЫЕ ОБЯЗАТЕЛЬСТВА

Товар сертифицирован в соответствии с законом «О защите прав потребителей». Установленный производителем в порядке п. 2 ст. 5 Федерального закона РФ «О защите прав потребителей» срок службы для данного изделия составляет 8 лет с даты реализации конечному потребителю при условии, что изделие используется в строгом соответствии с настоящей инструкцией по эксплуатации и применимыми техническими стандартами. По окончании срока службы обратитесь в ближайший авторизованный сервисный центр для получения рекомендаций по дальнейшей эксплуатации прибора. Дата производства изделия указана в серийном номере (2 и 3 знаки – год, 4 и 5 знаки – месяц производства). При возникновении вопросов по обслуживанию прибора или в случае его неисправности обратитесь в авторизованный сервисный центр ТМ CENTEK. Адрес центра можно найти на сайте <https://centek.ru/servis>. Способы связи с сервисной поддержкой: тел: +7 (988) 24-00-178, VK: vk.com/centek_krd. Генеральный сервисный центр ООО «Ларина-Сервис», г. Краснодар. Тел.: +7 (861) 991-05-42. Название организации, принимающей претензии в Казахстане: ТОО «Moneytor», г. Нур-Султан, ул. Жанибека Тархана, д. 9, крыльцо 5. Тел.: +7 (707) 858-65-29, +7 (701) 340-09-57.

Продукция имеет сертификат соответствия:

№ ЕАЭС RU С-СН.ВЕ02.В.03401/21 от 26.01.2021 г.



9. ИНФОРМАЦИЯ О ПРОИЗВОДИТЕЛЕ, ИМПОРТЕРЕ

Импортер: ИП Асрумян К.Ш. **Адрес:** Россия, 350912, г. Краснодар, пгт. Пашковский, ул. Атамана Лысенко, 23. Тел.: +7 (861) 2-600-900.

УВАЖАЕМЫЙ ПОТРЕБИТЕЛЬ!

Срок гарантии на все приборы 36 месяцев с даты реализации конечному потребителю. Данным гарантийным талоном производитель подтверждает исправность данного прибора и берет на себя обязательство по бесплатному устранению всех неисправностей, возникших по вине производителя.

УСЛОВИЯ ГАРАНТИЙНОГО ОБСЛУЖИВАНИЯ

1. Гарантия действует при соблюдении следующих условий оформления:

- Правильное и четкое заполнение оригинального гарантийного талона изготовителя с указанием наименования модели, ее серийного номера, даты продажи, при наличии печати фирмы-продавца и подписи представителя фирмы-продавца в гарантийном талоне, печатей на каждом отрывном купоне, подписи покупателя.

Производитель оставляет за собой право на отказ в гарантийном обслуживании в случае непредоставления вышеуказанных документов, или если информация в них будет неполной, неразборчивой, противоречивой.

2. Гарантия действует при соблюдении следующих условий эксплуатации:

- использование прибора в строгом соответствии с инструкцией по эксплуатации;
- соблюдение правил и требований безопасности.

3. Гарантия не включает в себя периодическое обслуживание, чистку, установку, настройку прибора на дому у владельца.

4. Случаи, на которые гарантия не распространяется:

- механические повреждения;
- естественный износ прибора;
- несоблюдение условий эксплуатации или ошибочные действия владельца;
- неправильная установка, транспортировка;
- стихийные бедствия (молния, пожар, наводнение и т. п.), а также другие причины, находящиеся вне контроля продавца и изготовителя;
- попадание внутрь прибора посторонних предметов, жидкостей, насекомых;
- ремонт или внесение конструктивных изменений неуполномоченными лицами;
- использование прибора в профессиональных целях (нагрузка превышает уровень бытового применения), подключение прибора к питающим телекоммуникационным и кабельным сетям, не соответствующим Государственным техническим стандартам;
- выход из строя перечисленных ниже принадлежностей изделия, если их замена предусмотрена конструкцией и не связана с разборкой изделия;

а) пульты дистанционного управления, аккумуляторные батареи, элементы питания (батарейки), внешние блоки питания и зарядные устройства;

- б) расходные материалы и аксессуары (упаковка, чехлы, ремни, сумки, сетки, ножи, колбы, тарелки, подставки, решетки, вертелы, шланги, трубки, щетки, насадки, пылесборники, фильтры, поглотители запаха);
- для приборов, работающих от батареек, - работа с неподходящими или истощенными батарейками;
- для приборов, работающих от аккумуляторов, - любые повреждения, вызванные нарушениями правил зарядки и подзарядки аккумуляторов.

5. Настоящая гарантия предоставляется изготовителем в дополнение к правам потребителя, установленным действующим законодательством, и ни в коей мере не ограничивает их.

6. Производитель не несет ответственности за возможный вред, прямо или косвенно нанесенный продукцией TM Centek людям, домашним животным, имуществу потребителя и (или) иных третьих лиц в случае, если это произошло в результате несоблюдения правил и условий эксплуатации, установки изделия; умысленных и (или) неосторожных действий (бездействий) потребителя и (или) иных третьих лиц, действия обстоятельств непреодолимой силы.

7. При обращении в сервисный центр прием изделия предоставляется только в чистом виде (на приборе не должно быть остатков продуктов питания, пыли и других загрязнений).

Производитель оставляет за собой право изменять дизайн и характеристики прибора без предварительного уведомления.

ҚАЗАҚ

ҚҰРМЕТТІ ТҰТЫНУШЫ!

Дайындаушы аспапты тікелей мақсаты бойынша пайдаланған жағдайда және осы нұсқаулықта көрсетілген ережелер мен шарттар сақталмаған жағдайда, сондай-ақ аспапты білікті емес жөндеуге әрекет жасаған жағдайда жауапты болмайды. Егер сіз құралды пайдалану үшін басқа тұлғаға тапсырғыңыз келсе, оны осы нұсқаулықпен бірге жіберіңіз.

Сорғыш тұрмыстық құрал болып табылады және өнеркәсіптік мақсаттарда пайдалануға арналмаған!

АСПАПТЫҢ АРНАЛУЫ

Ауаны май иісінен, ыс иісінен және өнімді жылумен өңдеу кезінде түзілетін басқа да қоспалардан тазалауға арналған.

1. ҚАУІПСІЗДІК ШАРАЛАРЫ

Өмір мен денсаулыққа қауіпті жағдайлардың пайда болуын, сондай-ақ құрылғының мерзімінен бұрын істен шығуын болдырмау үшін төменде көрсетілген шарттарды қатаң сақтау қажет:

- Аспапты пайдалануға енгізер алдында осы нұсқаулықпен мұқият танысыңыз.
- Нағыз нұсқаулықты сақтаңыз.
- Құрылғыдағы кернеу қуат желісіндегі кернеуге сәйкес келетініне көз жеткізіңіз. Пайдаланбаңыз өткізгіштер болдырмау үшін өрт пайда болған.
- Басқа дайындаушылардың керек-жарақтары мен қосалқы бөлшектерін пайдалануға тыйым салынады. Мұндай бөлшектерді пайдаланған жағдайда дайындаушының кепілдігі жойылады. Шамдарды басқа өндірісшілердің шамдарына ауыстыруға рұқсат етіледі, егер орнатылған шамдар типінде, форма факторында, өлшемдерінде ерекшеленбесе және өндіруші орнатқан түпнұсқа шамдардың қуатынан аспаса.
- Желілік шнур, айыр және аспаптың басқа да бөліктері бүлінген кезде аспапты пайдалануға тыйым салынады.
- Қуат сымы зақымданған жағдайда оны қауіпті болдырмау үшін ауыстыру керек. дайындаушы, сервистік қызмет немесе ұқсас білікті персонал.
- Алғашқы пайдалану кезінде аздап жағымсыз иіс пайда болуы мүмкін (ол бірнеше рет қолданғаннан кейін жоғалады), бұл ішкі беттерде май қалдықтарының, басқа заттардың болуы мүмкін.
- Құрылғы оның төменгі беті электр пешінің қыздыру жазықтығынан кемінде 65 см немесе газ пешінің қыздыру жазықтығынан 75 см қашықтықта болатындай етіп орнатылуы керек.
- Сорғыш пен қыздырғыш (пеш) бір уақытта жұмыс істеген кезде абай болыңыз. Сорғыш ауаны өттегімен бірге сіңіреді, ол жану процесіне қажет.

- Бөлмедегі теріс қысым 4ра (4х10-5 bar) аспауы керек. Сенімді және қауіпсіз жұмыс істеу үшін бөлменің желдетілуін қамтамасыз ету керек.
- Құрылғы жұмыс істеп тұрған кезде сүзгілердің күйін тексермеңіз.
- Жарықтандыру жүйесі жұмыс істеп тұрған кезде немесе оны өшіргеннен кейін бірден шамға немесе оған жақын жерлерге тигізбеңіз.
- Болдырмау үшін шамадан тыс қоректендіру желісін қолданбаңыз бұл аспап. энергияны көп қажет ететін аспаптармен бір мезгілде.
- Аспап физикалық, сезімдік немесе ақыл-ой қабілеттері төмен адамдардың (балаларды қоса алғанда) немесе оларда өмірлік тәжірибесі немесе білімі болмаған кезде, егер олар бақылауда болмаса немесе олардың қауіпсіздігіне жауапты адамның аспапты пайдалануы туралы нұсқау берілмеген болса, пайдалануға арналмаған. Құрылғымен ойнауға жол бермеу үшін балалар бақылауда болуы керек.
- Түтін пайда болған кезде аспапты дереу өшіріп, оны электр желісінен ажыратыңыз.
- Аспапты ашық жалынмен дайындауға тыйым салынады. Ашық жалыннан аулақ болыңыз, өйткені ол сүзгілерді зақымдауы мүмкін және өртке әкелуі мүмкін. Құрылғы астында алау жалынының пайда болуына жол бермеңіз. Қыздырғыштардың жалыны арқашан ыдыс-аяқпен жабылуы керек.
- Сыртта құрылғыны пайдаланбаңыз.
- **САҚ БОЛЫҢЫЗ!** Құрылғының беті жұмыс кезінде қызуы мүмкін.
- Егер байланыстырушы құбыр екі немесе одан да көп бөліктен тұрса, онда жоғарғы бөлік төменгі бөліктің үстінде орналасуы керек. Аспаптан шыққан шығарындыны ыстық ауа айналымы арнасына немесе электр энергиясынан басқа, жұмыс істейтін құрылғылардан түтін шығару үшін пайдаланылатын арнаға қоспаңыз.
- Құрылғыны құрастыруды бастамас бұрын, оны орнатуды жеңілдету үшін май ұстағыш сүзгіні ажыратыңыз.
- Егер кабельде штепсель болмаса, сипаттама кестесінде көрсетілген жүктемемен жұмыс істеуге арналған штепсельді орнатыңыз. Егер құрылғы штепсельмен жабдықталған болса, онда құрылғыны штепсель қол жетімді болатындай етіп орнатыңыз.

- Электр желісіне тікелей қосылған жағдайда құрылғы мен желі арасында қажетті жүктемеге есептелген және қолданыстағы стандарттарға сәйкес келетін кемінде 3 мм байланыс саңылауы бар көп полюсті қосқышты орналастыру керек.

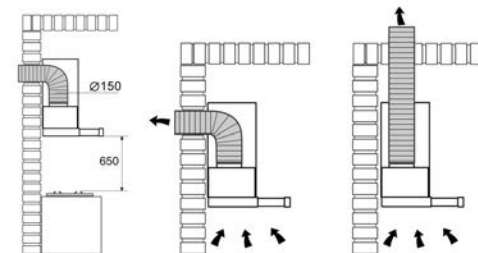
2. ТЕХНИКАЛЫҚ СИПАТТАМАЛАРЫ

МОДЕЛІ	СТ-1850-50	СТ-1850-52
Номиналды кернеуі	220-240 В ~50 Гц	
Қозғалтқыштар саны	1	
Жарықтандыру	1,5 Вт x 2 дана	
Майды сіңіруге арналған сүзгілер саны	1	
Жылдамдық саны	3	
Ені (мм)	450	525
Шкафтың ені (мм)	500	600
Тереңдігі (мм)	291	
Биіктігі (мм)	138	
Ауа ағынының диаметрі (мм)	120	
Өнімділік (м³/сағ)	600	
Қозғалтқыштың қуатын тұтыну (Вт)	80	
Жалпы тұтынылатын қуат (Вт)	83	
Таза салмағы (кг)	3	3,85
Жұмыс тәртібі	ауаны шығару	
Энергияны қорғау класы	II 	
Шу деңгейі (1/2/3 жылдамдық) (дБ)	40/43/50	

3. ЖИНАҚЫЛЫҚ

- Жинақтағы сорғыш - 1 дана
 - Майға қарсы алюминий сүзгісі - 1 дана
 - Шам - 2 дана
 - Монтаж жиынтығы - 1 дана
 - Тексеру клапаны - 1 дана
 - Тексеру клапан орнатуға арналған жапырақшасы (фланецті клапан функциясын орындау үшін) - 2 дана
 - Нұсқаулы пайдаланушы - 1 дана
- Құрылғыға түтін шығаратын түтік қосылған тексеру клапаны және пайдаланылмаған желдетуді жабатын штепсель қосылады

4. ЖҰМЫС ТӘРТІБІ

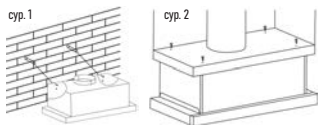


Сорғышты орнатпас бұрын мынаны тексеріңіз:

- сорғыштың төменгі бетінен электр пешінің қыздыру жазықтығынан кемінде 65 см немесе газ пешінің қыздыру жазықтығынан 75 см қашықтық;
- сорғышты желіге қосу үшін электр сымының ұзындығы жеткілікті;
- бұдан әрі пайдалану процесінде электр сымына ештеңе зиян тигізбейді;
- ауа сорғышты жабдықтау мүмкіндігі бар.
- Құрылғыны құрастыруды бастамас бұрын, оны орнатуды жеңілдету үшін май жинайтын сүзгіні ажыратыңыз.

Сорғыш ғимараттың сыртқы қабырғасы немесе қолданыстағы желдету білігі арқылы атмосфераға түтін шығарады. Осы мақсатта қолданыстағы стандарттарға сәйкес келетін жылжымалы, жанбайтын мұржаны сатып алып, оны фланецпен жалғау қажет. Сорғышты бірнеше жолмен орнатуға болады.

ҚАБЫРҒАҒА ОРНАТУ



Сорғышты орнату үшін қабырғадағы қашықтықты өлшеңіз. 1-суретте көрсетілгендей диаметрі 8 мм екі тесік бұрғылаңыз. Керек екендігіне көз жеткізу анкера және бұранда жеткізу жиынтығына кіретін, үшін жарамды басқа типті қабырғалар, ол болады, монтаждалуы созу. Якорь орнатыңыз, бұрандаларды бұраңыз. Сорғыштан қорғаныс қабығын алыңыз, содан кейін сорғышты бұрандаларға орнатыңыз.

Сорғыштың артқы жағында диаметрі 6 мм болатын 2 тесік бар. сорғышты қабырғаға осы тесіктерді пайдаланып қорғаныс бұрандаларымен бекітіңіз. Сорғыштың үстіне ауа өткізгіш клапанның жапырақшаларын орнатыңыз.

ҚАБЫРҒА ШКАФЫНЫҢ АСТЫНА ОРНАТУ

НАЗАР! Түтікті шкафтың төменгі жағында бұрғылау керек. Екінші тесік шкафтың жоғарғы жағында да, артқы қабырғасында да болуы мүмкін, бұл сіздің ауа ағынын қалай жоспарлағаныңызға байланысты. Ауаны шығару үшін Сіз кез-келген қол жетімді құбыр түрлерін қолдана аласыз, олар қатты және жұмсақ. Сорғышты орнату үшін шкафтың түбіндегі қашықтықты өлшеңіз. 2-суретте көрсетілгендей диаметрі 6 мм төрт тесік бұрғылаңыз. Сорғыштың үстіне ауа өткізгіш клапанның жапырақшаларын орнатыңыз. Сорғыштан қорғаныс қабығын алыңыз, содан кейін сорғышты шкафқа бұраңыз.



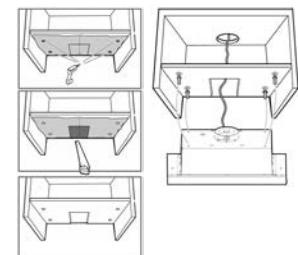
ШКАФТЫҢ ІШІНЕ ОРНАТУ

НАЗАР! Түтіктің саңылауы шкафтың сәресінде бұрғылануы керек. Екінші тесік шкафтың жоғарғы жағында да, артқы қабырғасында да болуы мүмкін, бұл сіздің ауа ағынын қалай жоспарлағаныңызға байланысты. Ауаны шығару үшін Сіз кез-келген қол жетімді құбыр түрлерін қолдана аласыз, олар қатты және жұмсақ.

Сорғыштың өзі, түтік, қуат сымы үшін сәредегі тесіктерді дәл кесу үшін монтаж шаблонын пайдаланыңыз. Орнатудың бұл түрімен сорғыш шкафтың астына орнатқан кезде бұрандалар шкафтың түбіне емес, ішкі сәреге бұралатындай етіп бұралған. Сорғышты орнату үшін шкафтың сәресіндегі қашықтықты өлшеңіз. Сорғыштың артқы қабырғасы ешбір жағдайда шкафтың ішкі қабырғасына тиіп кетпеуі керек екенін ескеріңіз. Сорғыштың артқы қабырғасынан шкафтың қабырғасына дейінгі қашықтық кемінде 10 см болуы керек.

Шкаф сәресінде диаметрі 6 мм болатын төрт тесік бұрғылаңыз. Сорғыштың үстіне ауа өткізгіш клапанның жапырақшаларын орнатыңыз. Сорғыштан қорғаныс қабығын алыңыз, содан кейін сорғышты шкафқа бұраңыз.

Сорғышты бүкірлік жүгірушілерге орнатуға да рұқсат етіледі, бірақ орнатудың бұл түрі жиіңаз жинау және монтаж материалдарын сатып алу бойынша мамандардың араласуын қажет етеді.



5. ҚҰРЫЛҒЫНЫ ҚУТУ

Ажыратыңыз да, бау электр қорегі желісінен беріңіз қозғалтқышқа охладитесь.

Майға қарсы алюминий сүзгілерін алыңыз. Оларды жылы сабынды сумен шайыңыз, содан кейін құрғатыңыз және сорғышқа салыңыз. Бұл процедура айына кемінде бір рет жүргізілуі керек. Маймен ластанған сүзгі:

- Тәуекел өрт. Сүзгіге жабысқан май өрт қауіпті және өрт тудыруы мүмкін.
- Ауа шығару тиімділігінің төмендеуі.
- Құрылғының істен шығу қаупі. Ластанған сүзгілер жеткілікті ауа өткізгіштігің қамтамасыз етпейді, бұл қозғалтқыштың шамадан тыс жүктелуіне әкелуі мүмкін. Сорғышты үнемі жуып тұрыңыз, тамақтың, майдың және басқа да кірді кетіріңіз. Сыртқы бетін жуғыш зат қосылған дымқыл жұмсақ шүберекпен сүртіңіз.

Сорғышты сақтау және пайдалану құрғақ жылытылатын үй-жайларда +5 °C-тан төмен емес температурада және ауаның салыстырмалы ылғалдылығы 80% - дан аспайды.

Өнімді тасымалдау қаптамада көрсетілген таңбаға сәйкес жүзеге асырылады. Сорғышты төмен температура жағдайында тасымалдағаннан кейін құрылғыны жылы бөлмеде екі сағат болғаннан кейін ғана пайдалануға рұқсат етіледі.

Егер жеткізу жиынтығы, өлшемдері, сипаттамасы, Техникалық сипаттамалары, сыртқы түрі немесе түсі дәл болмаса, кешірім сұраймыз. Өндіруші алдын ала ескертусіз осы параметрлерді өзгерту құқығын өзіне қалдырады, соның салдарынан нақты тауарды сатып алу кезінде олар бұрын көрсетілгендерден ерекшеленуі мүмкін.

6. МҮМКІН БОЛАТЫН АҚАУЛАР ЖӘНЕ ОЛАРДЫ ЖОЮ ТӘСІЛДЕРІ

Қызмет көрсету орталығына хабарласпас бұрын мыналарды тексеріңіз:

- Сорғыштың желіге қосылғанына көз жеткізіңіз. Желідегі кернеуді тексеріңіз. Сыртқы тексеру арқылы электр тізбегі элементтерінің тұтастығын тексеріңіз, егер кез-келген элемент дұрыс жұмыс істемесе, қызмет көрсету қызметіне хабарласыңыз.
- Жөндеуді тек сервистік орталықтардың білікті мамандары жүргізуі керек!

Сіз лампа перегорела, оны ауыстыруға болады өз бетінше. Ол үшін келесі әрекеттерді орындаңыз:

1. Құрылғыны өшіріп, оны желіден ажыратыңыз.
2. Шамның қақпағын 2 бұранданы бұрап алыңыз.
3. Шамды алыңыз.
4. Шамды бірдей стандартты негізмен жаңасына ауыстырыңыз.
5. Барлығын кері ретпен жинаңыз.

7. ҚҰРАЛДЫ КӘДЕГЕ ЖАРАТУ

Аспап қызмет ету мерзімі аяқталғаннан кейін әдеттегі тұрмыстық қоқыстардан бөлек кәдеге жаратылуы мүмкін. Оны Электрондық аспаптар мен электр құралдарын қайта өңдеуге арнайы қабылдау пунктіне тапсыруға болады.

8. СЕРТИФИКАТТАУ ТУРАЛЫ АҚПАРАТ, КЕПІЛДІКТІК МІНДЕТТЕМЕЛЕР

Осы бұйым үшін қызмет ету мерзімі бұйым осы пайдалану жөніндегі нұсқаулыққа және қолданылатын техникалық стандарттарға қатаң сәйкестікте пайдаланылған жағдайда, соңғы тұтынушыға сату күнінен бастап 8 жылды құрайды. Қызмет мерзімі аяқталғаннан кейін аспапты одан әрі пайдалану бойынша ұсыныстар алу үшін жақын маңдағы авторландырылған сервис орталығына хабарласыңыз. Бұйымның шығарылған күні сериялық нөмірде көрсетілген (2 және 3 белгілер – жылы, 4 және 5 белгілер – Өндіріс айы). Аспапқа қызмет көрсету бойынша мәселелер туындағанда немесе аспап бұзылса, CENTEK сауда маркасының авторландырылған сервис орталығымен хабарласыңыз. Орталықтың мекенжайын <https://centek.ru/servis> сайтынан табуға болады. Сервистік қолдау көрсету орталығымен байланыс жасау жолдары: тел: +7 (888) 24-00-178, VK: vk.com/centek_krd. «Ларина-Сервис» ЖШҚ бас сервис орталығы, Краснодар қ. Тел.: +7 (861) 991-05-42. Қазақстандағы талаптар қабылдау ұйымының аталымы: “Moneytor” ЖШС, Нұр-Сұлтан қаласы, Жәнібек Тархан к., 9-үй, 5-қанат. Тел.: +7 (707) 858-65-29, +7 (701) 340-09-57.

Өнімнің төмендегідей сәйкестік сертификаты бар:

№ ЕАЭС RU С-CN.BE02.B.03401/21 – 26.01.2021 ж. бастап.



9. ШЫҒАРУШЫ, ИМПОРТТАУШЫ ТУРАЛЫ АҚПАРАТ

импорттаушы: ИП Асрумян К.Ш. **Мекенжайы:** Ресей, 350912, г. Краснодар, пгт. Пашковский, ул. Атаман Лысенко, 23. Тел.: +7 (861) 2-600-900.

ҚҰРМЕТПІ ТҰТЫНУШЫ!

Барлық аспаптарға кепілдік мерзімі соңғы тұтынушыға сату күні-нен бастап 36 ай. Осы кепілдік талонымен өндіруші осы құралдың жарамдылығын растайды және өндірушінің кінәсінен туындаған барлық ақауларды тегін жою бойынша міндеттемені өзіне алады.

КЕПІЛДІК ҚЫЗМЕТ КӨРСЕТУ ШАРТТАРЫ:

1. Кепілдік келесі рәсімдеу шарттары сақталған жағдайда жарамды:
- үлгінің атауы, оның сериялық нөмірі, сату күні көрсетілген дайындалушының түпнұсқалық кепілдік талонын дұрыс және нақты топтыру, сатушы фирманың мөрі және кепілдік талондағы сатушы фирмасының өкілінің қолы, әрбір жартылмалы купондағы мөрлер, сатып алушының қолы болған жағдайда.

Жоғарыда көрсетілген құжаттар ұсынылмаған жағдайда немесе олардағы ақпарат Толық емес, анық емес, қарама-қайшы болса, өндіруші кепілдік қызмет көрсетуден бас тарту құқығын өзіне қалдырады.

2. Кепілдік келесі пайдалану шарттары сақталған кезде жарамды:
- пайдалану нұсқаулығына қатаң сәйкес құралды пайдалану;
- қауіпсіздік ережелері мен талаптарын сақтау.

3. Кепілдік иесінің үйінде мерзімді қызмет көрсетуді, тазалауды, орнатуды, құралды баптауды қамтамайды.

4. Кепілдік қолданылмайтын жағдайлар:

- механикалық зақым;
- құрылғының табиғи тозуы;
- пайдалану шарттарын сақтамау немесе иесінің қате әрекеттері;
- дұрыс орнату, тасымалдау;
- табиғи апаттар (найзағағай, өрт, су тасқыны және т. б.), сондай-ақ сатушы мен дайындаушыға тәуелсіз басқа да себептер;
- аспаптың ішіне бөгде заттардың, сұйықтықтардың, жәндіктердің түсуі;
- өкілетті емес тұлғалардың конструктивтік ауыстыруларын жөндеуі немесе енгізуі;
- аспапты кәсіби мақсатта пайдалану (жүктеме тұрмыстық қолдану деңгейінен асып түседі), аспапты мемлекеттік техникалық

стандарттарға сәйкес келмейтін қоректендіруші телекоммуникациялық және кабельдік желілерге қосу;

- бұйымның төменде санамаланған керек-жарақтарының істен шығуы, егер оларды ауыстыру конструкциямен көзделсе және бұйымды бөлшектеумен байланысты болмаса;

а) қашықтан басқару пульстері, аккумуляторлық батареялар, қуат беру элементтері (батареялар), сыртқы қуат беру блоктары және зарядтау құрылғылары;

б) шығыс материалдары мен аксессуарлары (буып-түю, қаптар, белдіктер, сөмкелер, торлар, пышақтар, колбалар, төрелкелер, тұғырлар, торлар, вертелалар, шлангілер, түтіктер, щеткалар, саптамалар, шаң жинағыштар, сүзгілер, иіс сіңіргіштер);

- батареялардан жұмыс істейтін аспаптар үшін-жарамсыз немесе сарқылған батареялармен жұмыс істеу;
- аккумуляторлардан жұмыс істейтін аспаптар үшін-аккумуляторларды зарядтау және зарядтау ережелерін бұзудан туындаған кез келген зақымданулар.

5. Осы кепілдікті өндіруші қолданыстағы заңнамада белгіленген тұтынушының құқықтарына қосымша береді және оларды ешбір дәрежеде шектемейді.

6. Өндіруші, егер бұл бұйымды пайдалану, орнату ережелері мен шарттарын сақтамау нәтижесінде болған жағдайда, адамдарға, Үй жануарларына, тұтынушының және/немесе өзге үшінші тұлғалардың мүлкіне тікелей немесе жанама келтірілген зиян үшін; тұтынушының және/немесе өзге үшінші тұлғалардың еңсерілмейтін күш жағдайларының қасақана және/немесе абайсызда әрекеттері (әрекетсіздігі) үшін жауапты болмайды.

7. Сервистік орталыққа жүгінген кезде бұйымды қабылдау тек таза күйінде ұсынылады (аспапта азық-түлік, шаң және басқа да ластанулар болмауы тиіс).

Өндіруші алдын ала ескертусіз аспаптың дизайны мен сипаттамаларын өзгертуге құқылы.

DEAR CUSTOMER!

Prior to operating the appliance, please carefully read the present manual which contains important information regarding its proper and safe operation. Take care not to lose the present manual. The manufacturer will not be responsible for any damage resulting from improper use of the appliance or from non-observance of the instructions and provisions of the present manual, as well as from attempts by unskilled persons at repairing the appliance. Should You decide to transfer the appliance to another person, please pass the present manual over along with it.

The hood is a household appliance and is not intended for industrial use!

PURPOSE OF THE APPLIANCE

For air filtering from grease, burnt and other impurities, formed during the heat treatment of products.

1. SECURITY MEASURES

In order to avoid situations that are dangerous to life and health, as well as premature failure of the device, it is necessary to strictly observe the following conditions:

- Read this manual carefully before putting the device into operation.
- Keep this manual.
- Make sure that the voltage indicated on the device corresponds to the voltage in the power supply network. Do not use adapters to avoid fire.
- It is forbidden to use accessories and spare parts from other manufacturers. If such parts are used, the manufacturer's warranty is void. Replacement of lamps with lamps of other manufacturers is allowed, provided that the installed lamps will not differ in type, form factor, dimensions and will not exceed the power of the original lamps installed by the manufacturer.
- Do not use the appliance if the power cord, plug and other parts of the appliance are damaged.
- If the power cord is damaged, its replacement, in order to avoid danger, must be carried out by the manufacturer, the service department or similar qualified personnel.

- During the first use, a slight unpleasant odor may appear (which will disappear after several uses), which is explained by the possible presence of residues of oils and other substances on the internal surfaces.
- The device must be installed so that its lower surface is at least 65 cm from the heating plane of the electric furnace or 75 cm from the heating plane of the gas furnace.
- Be careful when working simultaneously with the hood and burner (hearth). The hood sucks in air along with oxygen, which is needed for the gorenje process.
- The negative pressure in the room should not exceed 4Pa (4x10⁻⁵ bar). For reliable and safe operation, ventilation of the room should be provided.
- Do not check the condition of the filters while the device is running.
- Do not touch the lamp or adjacent areas during operation of the lighting system or immediately after it is turned off.
- To avoid overloading the power supply, do not use this device at the same time with energy-intensive devices.
- The device is not intended for use by persons (including children) with reduced physical, sensory or mental abilities or lack of life experience or knowledge, unless they are supervised or instructed to use the device by a person responsible for their safety. Children should be supervised to prevent playing with the device.
- If smoke appears, turn off the appliance immediately and disconnect it from the mains.
- It is forbidden to cook dishes on an open flame under the appliance. Avoid an open flame, as it damages the filters and can lead to a fire. Do not allow a flare flame to appear under the appliance. The flame of the burners should always be covered with dishes.
- Do not use the appliance outdoors.
- **BE CAREFUL!** The surface of the device may heat up during its operation.
- If the connecting pipe consists of two or more parts, then the upper part should be located on top of the lower part. Do not connect the discharge from the appliance to the hot air circulation channel or to the channel used to remove smoke from devices powered by energy other than electrical.
- Before starting to assemble the device, disconnect the grease filter to facilitate its installation.

- If there is no plug on the cable, install a plug designed to work with the load indicated on the characteristics table. If the device is equipped with a plug, then install the device in such a way that the plug is accessible.
- In the case of direct connection to the power grid, a multi-pole switch with a contact gap of at least 3 mm, designed for the desired load and meeting current standards, must be placed between the device and the network.

2. TECHNICAL SPECIFICATION

MODEL	CT-1850-50	CT-1850-52
Rated voltage	220-240 V ~50 Hz	
Number of engines	1	
Lighting	1,5 W x 2 pcs	
Number of filters for fat absorption	1	
Number of speeds	3	
Width (mm)	450	525
Cabinet width (mm)	500	600
Depth (mm)	291	
Height (mm)	138	
Duct diameter (mm)	120	
Capacity (m ³ /h)	600	
Engine power consumption (W)	80	
Total power consumption (W)	83	
Net Weight (kg)	3	3,85
Operating mode	air extraction	

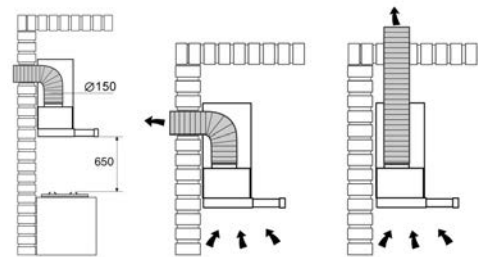
Energy protection class	II 
Noise level (1/2/3 speed) (dB)	40/43/50

3. SCOPE OF SUPPLY AND APPLIANCE DESCRIPTION

- Exhaust hood - 1 pc.
- Aluminum grease filter - 1 pc.
- Light bulb - 2 pcs.
- Mounting kit - 1 pc.
- Backflow valve - 1 pc.
- Backflow valve - 2 pc.
- User Manual - 1 pc.

The appliance includes plastic flaps for the backflow valve. These shall be installed in the air duct grooves at the last moment upon installation completion.

4. WORKING PROCEDURE

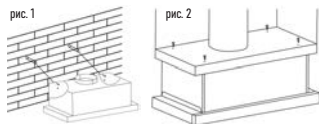


Before installing the hood, make sure that:

- the distance from the bottom surface of the hood is at least 65 cm from the heating plane of the electric oven or 75 cm from the heating plane of the gas oven;
- the length of the electric cord is enough to connect the hood to the mains;
- nothing will damage the electric cord during the further operation;
- there is a possibility of air outlet equipment.

Before starting to assemble the device, disconnect the grease filter to facilitate its installation. The hood removes the smoke into the atmosphere through the outer wall of the building or through an existing ventilation shaft. For this purpose, it is necessary to purchase a sliding non-flammable chimney pipe, that corresponds to the current regulations, and connect it with a flange. The hood can be mounted in several ways.

MOUNTING THE HOOD TO THE WALL



Measure the distance on the wall for mounting the hood. Drill two holes with a diameter of 8 mm, as shown in picture 1. Make sure that the anchors and screws, which are included in the delivery package, are suitable for the type of wall on which the hood will be mounted. Install the anchors, tighten the screws. Remove the protective film from the hood, then install the hood on the screws.

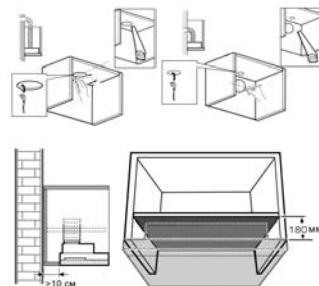
There are 2 holes with a diameter of 6 mm on the back panel of the hood. Fix the hood to the wall with protective screws, using these holes. Install the air duct valve petals on the top of the hood. Install the backflow valve flaps on the top of the exhaust hood.

MOUNTING THE HOOD UNDER AN OVERHEAD CABINET

ATTENTION! You will have to drill an air duct opening in the cabinet bottom. The second opening can be made either in the top side or in the back side of the cabinet, depending on how the air exhaust is arranged. You may use any type of dust tubing, both flexible and rigid, for air exhaust through the cabinet.

Measure and mark the distances required for exhaust hood mounting on the cabinet bottom.

Drill four 4-mm holes as shown in Figure 2. Install the back flow valve flaps on the top of the exhaust hood. Remove the protective film from the exhaust hood and screw the hood to the cabinet.

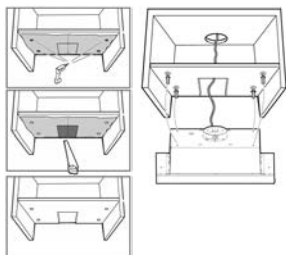


MOUNTING THE HOOD INSIDE AN OVERHEAD CABINET

ATTENTION! You will have to drill an air duct opening in the shelf inside the cabinet. The second opening can be made either in the top side or in the back side of the cabinet, depending on how the air exhaust is arranged. You may use any type of dust tubing, both flexible and rigid, for air exhaust through the cabinet.

Use the mounting template in order to exactly cut the openings in the shelf required for the hood itself, the air duct and the power cable. In this case the exhaust hood is mounted in the same way as when the hood is installed under the cabinet, except that the parts are screwed to a shelf inside the cabinet instead of the cabinet bottom. Measure the distances required for hood installation on the cabinet shelf. Note that the back side of the exhaust hood should under no circumstances touch the back wall of the cabinet. There should be a minimum distance of 10 cm between the back side of the hood and the back wall of the cabinet.

Drill four 6-mm holes into the cabinet shelf. Install the back flow valve flaps on the top of the hood. Remove the protective film from the hood and screw it to the cabinet. The exhaust hood can also be mounted on the shelf guide rails inside the cabinet, but such installation method may require an intervention of a furniture assembly technician and the purchase of additional materials.



5. CARE OF THE DEVICE

Disconnect the power cord from the mains and allow the engine to cool down. Remove the anti-fat aluminum filters. Rinse them in warm soapy water, then dry them and put them in the hood. This procedure should be performed at least once a month. A filter contaminated with grease is:

- Risk of fire. Oil stuck on the filter is flammable and can cause a fire.
- Decrease in the efficiency of air drainage.
- Risk of failure of the device. Contaminated filters do not provide sufficient air conductivity, which can cause engine overload.

Wash the hood regularly, removing all food residues, fat and other contaminants. Wipe the outer surface only with a damp soft cloth with the addition of detergent.

Storage and operation of the hood should be carried out in dry heated rooms at a temperature not lower than +5 °C and a relative humidity of not more than 80%.

Transportation of the product should be carried out in accordance with the marking indicated on the package. After transporting the hood in conditions of low temperature, it is allowed to use the device only after two hours of its stay in a warm room.

We apologize if the scope of delivery, dimensions, description, technical characteristics, appearance or color of the product turned out to be inaccurate. The manufacturer reserves the right to change these parameters without prior notice, as a result of which, at the time of purchase of a particular product, they may differ from those indicated earlier.

6. POSSIBLE PROBLEMS AND WAYS TO FIX THEM

- Before contacting the service center, check the following: Make sure that the hood is connected to the mains. Check the mains voltage.
- By external inspection, check the integrity of the elements of the electrical circuit, in case of malfunction of any element, contact customer service.

Repairs should only be carried out by qualified service center personnel! If your lamp has burned out, you can replace it yourself. To do this, follow these steps:

1. Turn off the appliance and disconnect it from the mains.
2. Remove the lamp cover by unscrewing the 2 screws.
3. Remove the lamp.
4. Replace the lamp with a new one with a base of the same standard.
5. Assemble everything in reverse order.

7. DISPOSAL

Upon expiry of its service life the appliance can be disposed of separately from ordinary domestic waste. You can turn it over to a specialized electric and electronic appliance disposal and recycling centre.

8. CERTIFICATION DATA, GUARANTEE

The service life of this item is 8 years since the date of sale to the end user, provided the item will be used in strict accordance with the present manual and the applicable technical standards. Upon expiry of the service life please contact the nearest authorized service centre for suggestions as to further operation of the appliance. The manufacturing date of the appliance is integrated into the serial number (digits 2 and 3 - year, digits 4 and 5 - month of manufacture). If any questions related to appliance maintenance should arise, or if the appliance has malfunctions, apply to the CENTEK TM Authorized Service Center. The address of the service center can be found on the website <https://centek.ru/servis>. Service support contacts: Phone: +7 (988) 24-00-178, VK: vk.com/centek_krd. General Service Center: 000 "Larina-Servis", Krasnodar, Phone: +7 (861) 991-05-42.

The Product has the Certificate of Conformity No.

EA3C RU C-CN.BE02.B.03401/21 of 26.01.2021.



9. INFORMATION ABOUT THE MANUFACTURER, IMPORTER

Imported to EAEU by: Individualniy Predprinimatel Asrumyan Karo Shurikovich. **Address:** Russia, 350912, Krasnodar, ul. Atamana Lysenko, 23, pgt. Pashkovskiy. Phone: +7 (861) 2-600-900.

DEAR CONSUMER!

The guarantee period for all appliances amounts to 36 months from the date of sale to the end consumer. With this Warranty Card the Manufacturer confirms the proper condition of the appliance and undertakes to repair, free of charge, all defects caused by the Manufacturer's default.

GUARANTEE MAINTENANCE TERMS

1. The guarantee shall be valid if the following documentation conditions are observed:

- The original Warranty Card shall be filled out correctly and clearly, indicating the of appliance model, serial number and sale date, the stamp of the seller company and signature of its representative shall be available, as well as the stamps on each coupon and the buyer's signature in the Warranty Card.

The Manufacturer reserves the right to reject guarantee maintenance if the buyer fails to provide the abovementioned documents or if the information contained therein is incomplete, illegible or ambiguous.

2. The guarantee shall be valid if the following operation conditions are observed:

- the appliance is used in strict accordance with the present manual;
 - the safety rules and requirements are observed.
3. The guarantee does not apply to regular maintenance, cleaning, installation and setup of the appliance at the owner's location.
4. The guarantee does not apply in the following cases:
- mechanical damage;
 - normal wear of the appliance;
 - non-observance of operation requirements or erroneous actions on the part of the user;
 - improper installation or transportation;
 - natural disasters (lightning, fire, flood, etc.), as well as any other causes beyond the Manufacturer's or Seller's control;
 - ingress of foreign objects, liquids or insects into the inside of the appliance;

- repairs or modifications to the appliance by unauthorized persons;
- use of the appliance for commercial purposes (loads exceeding normal domestic application), connection of the appliance to utility and telecommunication networks incompatible with national technical standards;
- failure of the following accessories, if replacement of these is allowed by design and does not involve disassembly of the appliance:
 - a) remote control units, rechargeable batteries, replaceable batteries (power cells), external power supply units and chargers;
 - b) consumables and accessories (packaging, covers, slings, carry bags, mesh screens, blades, flasks, plates, supports, grilles, spits, hoses, tubes, brushes, nozzles, dust collectors, filters, smell absorbers);
- for battery-powered appliances – operation with inappropriate or depleted batteries;
- for rechargeable battery-powered appliances – any damage caused by improper battery charging and recharging.

5. The present guarantee is provided by the Manufacturer in addition to the consumer rights determined by the applicable legislation and does not limit these rights in any way.

6. The Manufacturer shall not be made liable for possible damage, directly or indirectly inflicted by CENTEK brand products on people, domestic animals, the consumer's or third persons' property if such damage is inflicted as the result of non-observance of appliance installation and operation requirements, deliberate or negligent actions (omission) by the consumer or third persons, as well as of force majeure circumstances.

7. Service centers will only accept appliances in a clean state (there should be no food residues, dust and other contamination on the appliance).

The Manufacturer reserves the right to change the design and specifications of the appliance without prior notice.

ՀԱՅԵՐԵՆ

ՀԱՐՁԵԼԻ ՍՊԱՌՈՐԻ!

Արտադրողը պատասխանատվություն չի կրում սարքը նախատեսվածից այլ նպատակով օգտագործելու և սույն ձեռնարկում նշված կանոններն ու պայմանները

չպահպանելու, ինչպես նաև սարքը ոչ որակյալ վերանորոգելու դեպքում: Եթե ցանկանում եք սարքը փոխանցել մեկ այլ անձի օգտագործելու համար, ապա փոխանցեք այն տվյալ ձեռնարկի հետ միասին:

Օդաքաշիչը կենցաղային տեխնիկա է և նախատեսված չէ արդյունաբերական նպատակով օգտագործման համար:

ՍԱՐՔԻ ՆՊԱՏԱԿԸ

Նախատեսված է օդի մաքրման համար ճարպից, մոխիր եւ այլ խառնուրդներից, որոնք առաջանում են Արտադրանքի ջերմային մշակման ժամանակ:

1. ԱՆՎՏԱՆԳՈՒԹՅԱՆ ԱՊԱՀՈՎՄԱՆ ՄԻՋՈՇՆԵՐ

Արժեքվում է օգտագործել թերություն ունեցող սարքը: Եթե սարքը վնասված է կամ թերություն ունի, մի փորձեք ինքնուրույն վերանորոգել այն, դիմեք արտադրողի կողմից լիազորված սպասարկման կենտրոն:

• Սարքի օգտագործելուց առաջ ուշադիր կարդացեք այս ձեռնարկը:

• Պահեք այս ձեռնարկը:

• Օգտագործելուց առաջ համոզվեք, որ սարքի վրա նշված լարումը համապատասխանում է էլեկտրական ցանցի լարմանը: Մի օգտագործեք ադապտերներ հրդեհի ռեկումից խուսափելու համար:

• Արժեքվում է օգտագործել այլ արտադրողների պարագաներ և պահեստամասեր: Նման մասեր օգտագործելու դեպքում արտադրողի երաշխիքը չեղարկվում է: Թույլատրվում է փոխարինել լամպերն այլ արտադրողների լամպերով, եթե տեղադրված լամպերը չեն տարբերվում տեսակով, ձևով, չափերով և չեն գերազանցում արտադրողի կողմից տեղադրված օրիգինալ լամպերի հզորությունը:

• Արժեքվում է օգտագործել սարքը, եթե էլեկտրական լարը, խրոցը և սարքի այլ մասեր վնասված են:

• Եթե էլեկտրական լարը վնասված է, ապա դրա փոխարինումը պետք է իրականացնի արտադրողը, լիազորված սպասարկման կենտրոնը կամ համապատասխան որակավորված անձնակազմը վտանգից խուսափելու համար:

• Առաջին օգտագործման ժամանակ կարող է հայտնվել թեթև տիպի հոտ (որը կանխեստանա մի քանի օգտագործումից հետո), ինչը բացատրվում է ներքին մակերեսների վրա յուղերի, այլ նյութերի հևարավոր առկայությամբ:

• Սարքը պետք է տեղադրել այնպես, որ դրա ներքին մակերեսի հեռավորությունը էլեկտրական վառարանի ջերմության մակերեսից լինի առնվազն 65 սմ, իսկ զազազային ջերմության մակերեսից՝ առնվազն 75 սմ:

• Ուշադիր եղեք օդաքաշիչի և այրիչի (օջախի) միաժամանակյա աշխատանքի ժամանակ: Օդաքաշիչը ներծծում է օդը թթվանից հետ միասին, որն անհրաժեշտ է այրման գործընթացին:

• Տարածքի բացասական ճնշումը չպետք է գերազանցի 4 Պա (4x10⁻⁵ բար): Անհրաժեշտ է ապահովել սենյակի օդափոխությունը հուսալի և անվտանգ աշխատանքի համար:

• Մի ստուգեք ֆիլտրերի վիճակը, եթե սարքը միացրած է:

• Մի դիպեք լամպին կամ հարակից տարածքներին լուսավորության համակարգի օգտագործման ընթացքում կամ դրա անջատումից անմիջապես հետո:

• Էլեկտրական ցանցի գերծանարբեմնականությունից խուսափելու համար մի օգտագործեք այս սարքը էներգասպառ սարքի հետ միաժամանակ:

• Սարքը նախատեսված չէ ֆիզիկական, զգայական կամ մտավոր նվազ կարողություններ ունեցող անձանց (այդ թվում երեխաների) կամ կանցի փորձ ու գիտելիք չունեցող անձանց կողմից օգտագործման համար, եթե նրանք չեն վերահսկվում կամ սարքի օգտագործման ցուցումներ չեն ստացել այն անձից, ով պատասխանատու է իրենց անվտանգության համար: Երեխաները պետք է գտնվեն վերահսկողության ներքո՝ սարքի հետ խաղալու կախիսարգելելու համար:

• Շուփա առաջանալու դեպքում անմիջապես անջատեք սարքը և անջատեք էլեկտրական լարը ցանցից:

• Արժեքվում է բաց կրակի վրա ուղեւտեստի պարտատել սարքի տակ: Նուսափեք բաց կրակից, քանի որ այն վնասում է ֆիլտրերը և կարող է հրդեհ առաջացնել: Թույլ չի տվեք, որ ուժեղ բաց կրակ առաջանա սարքի տակ: Այդիչների բոցը միշտ պետք է փակված լինի սպասքով:

• Մի օգտագործեք սարքը դրսում:

• **ՉԳՈՒՅՇ ԵՐԵՔ:** Սարքի մակերեսը կարող է տաքանալ օգտագործման ժամանակ:

• Եթե միակցիչ խողովակը բաղկացած է երկու և ավելի մասերից, ապա վերին մասը պետք է տեղադրել ստորին մասի վրա: Մի միացրեք սարքի արտանետումը տաք օդի շրջանառության խողովակին կամ էլեկտրական էներգիայից զատ այլ էներգիայով աշխատող սարքերի ծխատար խողովակին:

- Սարքը հավաքելուց առաջ հանք յուղակակիչ ֆիլտրը՝ սարքի տեղադրումը հեշտացնելու համար:
- Եթե լարը չունի խրոց, տեղադրեք բնութագրերի աղյուսակում նշված լարումով աշխատող համապատասխան խրոց: Եթե սարքն ունի խրոց, ապա տեղադրեք սարքն այնպես, որ խրոցը հասանելի լինի:
- Անմիջապես էլեկտրական ցանցին միացնելու դեպքում պետք է սարքի և էլեկտրական ցանցի միջև տեղադրել առնվազն 3 մմ կոնտակտային բացով բազմաբևեռ անջատիչ, որը համապատասխանում է անհրաժեշտ ծանրաբեռնվածությանը և գործող կանոնակարգերին:

2. ՏԵԽՆԻԿԱԿԱՆ ԲԵՌՈՒԹԱԳԻՐԸ

ՄՈՐԵԼ	CT-1850-50	CT-1850-52
Փնահատված լարման	220-240 Վ ~50 Հց	
Շարժիչների քանակը	1	
Լուսավորություն	1,5 Վտ x 2 հատ	
Յուղակակիչ ֆիլտրերի քանակը	1	
Արագությունների քանակը	3	
Լայնությունը (մմ)	450	525
կաբինետի լայնությունը (մմ)	500	600
Խորությունը (մմ)	291	
Բարձրությունը (մմ)	138	
Օդատար խողովակի տրամագիծը (մմ)	120	
Արդյունավ տողությունը (մ³/ժ)	600	
Շարժիչի հզորությունը (Վտ)	80	

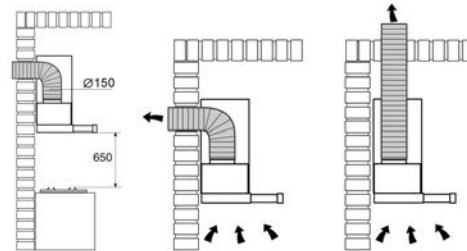
Ընդհանուր Էներգիայի սպառումը (Վտ)	83	
Հտաքաշը [կգ]	3	3,85
Աշխատանքի ռեժիմը	օդափոխություն	
Էներգիայի պաշտպանության դասակարգը	II 	
Արմուրի մակարդակը (1/2/3 արագություն) (դԲ)	40/43/50	

3. ԿՈՄՊԼԵԿՏԱՅՆՈՒԹՅՈՒՆ ԵՎ ՍԱՐՔԻ ՆԿԱՐԱԳՐՈՒԹՅՈՒՆ

- Օդաքաշ պահարան - 1 հատ
- Հակաշոկային այլումինե ֆիլտր - 1 հատ
- Լամպ - 2 հատ
- Տեղակայման (մոնտաժման) հավաքածու - 1 հատ
- Հետադարձ փական - 1 հատ
- Հետադարձ փականի թերթիկ - 2 հատ
- Օգտագործողի ձեռնարկ - 1 հատ

Սարքին կցվում են օդատար խողովակի փականի պլաստիկ թերթիկները: Դրանք տեղադրվում են օդատար խողովակի արանքներում արտադրանքի վրա տեղադրման ավարտից հետո վերջին պահին:

4. ԱՇԽԱՏԱՆՔԻ ԿԱՐԳԸ



Օդաքաշիչը տեղադրելուց առաջ համոզվեք, որ՝

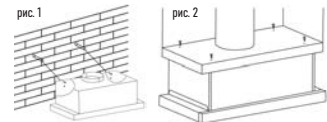
- օդաքաշիչի ներքին մակերեսի հեռավորությունը էլեկտրական վառարանի ջեռուցման մակերեսից

առնվազն 65 սմ է, իսկ զազօջախի ջեռուցման մակերեսից՝ առնվազն 75 սմ,

- էլեկտրական լարի երկարությունը բավարար է օդաքաշիչն էլեկտրացանցին միացնելու համար,
- ոչինչ չի վնասի էլեկտրական լարը հետագա օգտագործման ընթացքում,
- օդատար սարքավորումների հնարավորություն կա: Սարքը հավաքելուց առաջ հանք յուղակակիչ ֆիլտրը՝ սարքի տեղադրումը հեշտացնելու համար:

Օդաքաշիչն արտանետում է ծուխը մթնոլորտ շենքի արտաքին պատի միջով կամ առկա օդափոխության լիսեռով: Այդ նպատակով անհրաժեշտ է ձեռք բերել երկարացվող չայրվող ծխնեխույզ, որը համապատասխանում է ընթացիկ կանոնակարգերին, և միացնել այն եզրօղակին: Օդափոխիչը կարելի է տեղադրել մի քանի եղանակով:

ՏԵՂԱԴՐՈՒՄԸ ՊԼԱՏԻ ՎՐԱ



Հափեք պատի երկարությունը օդաքաշիչը տեղադրելու համար: Փորձեք 8 մմ տրամագծով երկու անցք, ինչպես ցույց է տրված Նկար 1-ում: Անհրաժեշտ է ստուգել, արդյոք արտադրողի փաթեթում ներառված ամրակներն ու պտտաակները հարմար են այն պատի համար, որին ամրացվելու է օդաքաշիչը: Ամրացրեք ամրակները, պտտեք պտտաակները: Հասնեք օդաքաշիչի պաշտպանիչ թաղանթը, հետո ամրացրեք օդաքաշիչը պտտաակներով:

Օդաքաշիչի հետևի վահանակի վրա կա 6 մմ տրամագծով 2 անցք: Այս անցքերն օգտագործելով՝ պաշտպանիչ պտտաակներով ամրացրեք օդաքաշիչը պատին: Օդաքաշիչի վերևի մասում տեղադրեք օդատար անցքի փականի թերթիկները:

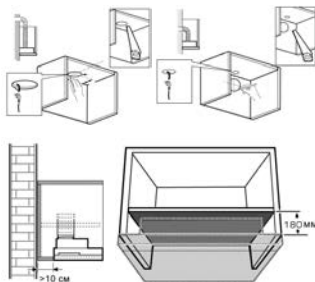
ՏԵՂԱԴՐՈՒՄԸ ԿԱՌՈՎԻ ՊԼԱՏԱՐԱՆԻ ՏԱԿ

ՈՒՇԱԴՐՈՒԹՅՈՒՆ! Պահարանի ներքին մասում պետք է փորել օդատար անցք: Երկրորդ անցքը կարելի է փորել կամ պահարանի վերևի մասում, կամ դրա հետևի պատի մեջ՝ կախված նրանից, թե ինչպես եք նախատեսել

օդափոխությունը: Օդափոխման համար կարող եք նաև օգտագործել ցանկացած տիպի խողովակներ՝ և կոշտ, և փափուկ:

Չափեք պահարանի հատակի մակերեսը օդաքաշիչը տեղադրելու համար:

Փորձեք 6 մմ տրամագծով չորս անցք, ինչպես ցույց է տրված նկար 2-ում: Օդաքաշիչի վերևի մասում տեղադրեք օդատար անցքի փականի թերթիկները: Հանեք օդաքաշիչի պաշտպանիչ թաղանթը, հետո պտուտակներով ամրացրեք օդաքաշիչը պահարանին:



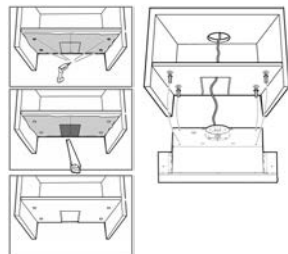
ՏԵՂԱՐՈՒՄԸ ԿԱՌԱԿԻ ՊԱՀԱՐԱՆԻ ՄԵՋ ՌԻՆԻՐՈՒԹՅՈՒՆ:

Պահարանի դարակի մեջ պետք է փորել օդատար անցք: Երկրորդ անցքը կարելի է փորել կամ պահարանի վերևի մասում, կամ դրա հետևի պատի մեջ՝ կախված նրանից, թե ինչպես եք նախատեսել օդափոխությունը: Օդափոխման համար կարող եք նաև օգտագործել ցանկացած տիպի խողովակներ՝ և կոշտ, և փափուկ:

Հատուկ ձևանմուշի օգնությամբ ճշգրիտ հորատեք դարակի անցքերը օդաքաշիչի, օդատար խողովակի և էլեկտրական լարի համար: Այս դեպքում օդաքաշիչը պտուտակներով ամրացվում է ճիշտ այնպես, ինչպես պահարանի տակ տեղադրելիս, այն տարբերությամբ, որ պտուտակները ամրացվում են ոչ թե պահարանի հատակին, այլ ներքին դարակին: Չափեք պահարանի դարակի մակերեսը օդաքաշիչը տեղադրելու համար: Ուշադրություն դարձրեք, որ օդաքաշիչի հետին պատը ոչ մի դեպքում չպետք է դիպչի պահարանի ներքին պատին: Օդաքաշիչի հետին պատի և պահարանի պատի հեռավորությունը պետք է լինի առնվազն 10 սմ:

Պահարանի դարակի մեջ փորեք 6 մմ տրամագծով չորս անցք: Օդաքաշիչի վերևի մասում տեղադրեք օդատար անցքի փականի թերթիկները: Հանեք օդաքաշիչի պաշտպանիչ թաղանթը, հետո պտուտակներով ամրացրեք օդաքաշիչը պահարանին:

Նաև թույլատրվում է օդաքաշիչը տեղադրել կողային սահիկներին, բայց տեղադրման այս տեսակը պահանջում է մասնագետների միջամտությունը կախույքի հավաքման և տեղադրման կյուբերի գնման հարցում:



5. ՍԱՐՔԻ ԽՆԱՄԸ

Անջատեք էլեկտրասնուցման լարը ցանցից և թողեք, որ շարժիչը սառչի:

Հանեք այլումինե յուղակալինչի ֆիլտրերը: Լվացրեք դրանք տաք օճառաջով, հետո չորացրեք և տեղադրեք օդաքաշիչի մեջ: Այս ընթացակարգը պետք է կատարել առնվազն ամիսը մեկ անգամ: Յուրով կեղտոտված ֆիլտրը կարող է հանգեցնել հետևյալ իրավիճակներին՝

- Հրդեհի բռնկման վտանգ: Ֆիլտրին կպած յուղը կարող է իրոք առաջացնել:
- Օդափոխման արդյունավետության նվազում:
- Սարքի փչացման վտանգ: Կեղտոտված ֆիլտրերը չեն ապահովում բավարար օդափոխում, ինչը ինչը կարող է ծանրաբեռնել շարժիչը:

Պարբերաբար լվացրեք օդաքաշիչը՝ հեռացնելով սևոլի, յուղի բոլոր մնացորդները և այլ կեղտերը: Արտաքին մակերեսը սրբեք միայն խոնավ փափուկ կտորով և լվացող միջոցով:

Օդաքաշիչը պետք է պահել և օգտագործել չոր ջեռուցվող տարածքներում +5 °C ջերմաստիճանից ոչ ցածր և 80% օդի հարաբերական խոնավությունից ոչ բարձր պայմաններում:

Ապրանքի բեռնափոխադրումը պետք է իրականացնել

փաթեթավորման վրա նշված ցուցումներին համապատասխան: Օդաքաշիչը ցածր ջերմաստիճանի պայմաններում փոխադրելու դեպքում կարելի է օգտագործել միայն առնվազն երկու ժամ տաք տարածքում թողնելուց հետո:

Ներողություն ենք խնդրում, եթե ապրանքի փաթեթի պարունակությունը, չափերը, նկարագրությունը, տեխնիկական բնութագիրը, արտաքին տեսքը կամ գույնը ճշգրիտ չեն: Արտադրողն իրեն իրավունք է վերապահում փոխել այս պարամետրերը առանց նախնական ծանուցման, որի արդյունքում ապրանքը ստանալու պահին դրանք կարող են տարբերվել ավելի վաղ նշված պարամետրերից:

6. ՀԱՐԱԿՈՐ ԱՆՍԱՐՔՈՒԹՅՈՒՆՆԵՐԸ ԵՎ ԴՐԱՆՑ ԿԱՐՁԱՎՈՐՄԱՆ ԵՂԱՆԱԿՆԵՐԸ

Սպասարկման կենտրոն դիմելուց առաջ ստուգեք հետևյալը՝

- Համոզվեք, որ օդաքաշիչը միացված է էլեկտրական ցանցին: Ստուգեք ցանցի լարումը: Տեսողական գնմամբ ստուգեք էլեկտրական շղթայի տարրերի ամբողջականությունը, որևէ տարրի անսարքության դեպքում դիմեք սպասարկման կենտրոն:
- Կերատորգումը պետք է կատարեն միայն սպասարկման կենտրոնների որակավորված մասնագետները:

Եթե լամպը վաճվել է, Դուք կարող եք ինքներդ փոխել այն: Դրա համար կատարեք հետևյալ գործողությունները՝

1. Անջատեք սարքը կոճակով և անջատեք այն էլեկտրական ցանցից:
2. Հանեք լամպի կափարիչը՝ պտտելով 2 պտուտակները:
3. Դուրս հանեք լամպը:
4. Փոխարինեք այն նույն չափանիշի հիմք ունեցող նոր (լամպով):
5. Հավաքեք ամբողջը հակառակ հերթականությամբ:

7. ՍԱՐՔԻ ՀԱՆՁՆՈՒՄԸ ՎԵՐԱՄԵՆԱՄԱՆ

Սարքի ծառայության ժամկետը լրանալուց հետո այն կարելի է առանձնացնել սովորական կենցաղային թափոններից և հանձնել էլեկտրական սարքերի ընդունման հատուկ կետ վերամշակելու համար:

8. ՍԵՐՏԻՖԻԿԱՏՄԱՆ ՄԱՍԻՆ ՏԵՐԵԿՎՈՒԹՅՈՒՆ ԵՐԱՇԽԻՔԱՅԻՆ ՊԱՐՏԱԿԱՆՈՒԹՅՈՒՆՆԵՐ

Այս ապրանքի ծառայության ժամկետը 8 տարի է՝ սկսած այն վերջնական սպառողի վաճառելու ամսաթվից, եթե ապրանքը օգտագործվում է սույն ձեռնարկում նշված ցուցումներին և գործող տեխնիկական չափանիշներին խիստ համապատասխան: Ծառայության ժամկետի ավարտից հետո դիմեք ձեր մոտակա սպասարկման կենտրոն՝ սարքի հետագա շահագործման վերաբերյալ առաջարկություններ ստանալու համար: Ապրանքի արտադրության ամսաթիվը նշվում է սերիայի համարում (2 և 3 նիշերը՝ տարի, 4 և 5 նիշերը՝ արտադրության միջոց): Սարքի սպասարկման ժամանակ որևէ հարցի ծագման կամ դրա անսարքության դեպքում դիմեք TM CENTEK-ի լիազորված սպասարկման կենտրոն: Կենտրոնի հասցեն կարելի է գտնել <https://centek.ru/servis> կայքում: Աջակցության ծառայությունների հետ կապ հաստատելու միջոցներ՝ հեռ.՝ +7 (988) 24-00-178, VK՝ vk.com/centek_krd: Գլխավոր սպասարկման կենտրոն՝ ՄՊԸ «Լարիև-Սերվիս», ք. Կրասնոդար: Հեռ.՝ +7 (861) 991-05-42:

Ապրանքը ունի համապատասխանության սերտիֆիկատ

№ EA3C RU C-CN.BE02.B.03401/21 ից 26.01.2021 գ.:



9. ԱՐԵՆԱԴՐՈՂԻ ԵՎ ԵՐՄՈՒԹՅՈՒՆ ՄԱՍԻՆ ՏԵՐԵԿՎՈՒԹՅՈՒՆ

Ներմուծող՝ ԻՊ Արումյան Վ.Ը.: Հասցե՝

Ռուսաստան, 350912, ք. Կրասնոդար, Պաշկովսկի բնակավայր, Ատաման Լիսենկո փողոց, 23: Հեռախոս՝ +7 (861) 2-600-900:

ՀԱՐՁԵԼԻ ՍՊԱՌՈՂ

Բոլոր սարքերի համար երաշխիքային ժամկետը 36 ամիս է՝ սկսած վերջնական սպառողին վաճառելու ամսաթվից: Տվյալ երաշխիքային կտրուկը արտադրողը հաստատում է այս սարքի սպասուհակությունը և պարտավորվում է անվճար հիմունքով վերացնել արտադրողի մեղքով առաջացած բոլոր անսարքությունները:

ԵՐԱՇԽԻՔԱՅԻՆ ՍՊԱՍԱՐԿՄԱՆ ՊԱՅՄԱՆՆԵՐ

1. Երաշխիքը գործում է գրանցման հետևյալ պայմանները կատարելու դեպքում՝
 - հարկային և ճիշտ և պարզ կերպով լրացնել արտադրողի բնօրինակ երաշխիքային կտրուկը՝ նշելով մոդելի անվանումը, սերիայի համարը, վաճառքի ամսաթիվը, անվաճառելի վաճառող ընկերության կնիքը և վաճառող ընկերության ներկայացուցչի ստորագրությունը երաշխիքային կտրուկի վրա, կնիքներ յուրաքանչյուր կտրվող կտրուկի վրա, գնորդի ստորագրությունը: Արտադրողը իրավասու է մերժել երաշխիքային սպասարկումը վերը նշված փաստաթղթերը չներկայացնելու դեպքում, կամ եթե դրանցում նշված տեղեկությունը թերի, անհասկանալի կամ հակասական է:
2. Երաշխիքը գործում է օգտագործման հետևյալ պայմանները կատարելու դեպքում՝
 - պետք է սարքը օգտագործել ձեռնարկում նշված ցուցումներին խիստ համապատասխան,
 - հարկավոր է հետևել անվտանգության կանոններին ու պահանջներին:
3. Երաշխիքը չի ներառում սարքի պարբերական սպասարկումը, մաքրումը, տեղադրումը, կարգաբերումը սեփականատիրոջ տանը:
4. Երաշխիքը չի տարածվում հետևյալ դեպքերի վրա՝
 - մեխանիկական վնասվածքներ,
 - սարքի բնականոն մաշում ժամանակի ընթացքում,
 - օգտագործման պայմաններ չպահպանում կամ սխալ գործողություններ սեփականատիրոջ կողմից,
 - սխալ տեղադրում, բեռնափոխադրում,
 - բնական աղետներ (կայծակ, հրդեհ, ջրհեղեղ և այլն), ինչպես նաև վաճառողից և արտադրողից չկախված այլ պատճառներ,
 - կողմնակի առարկաների, եղուկների, միջատների ընկնելը սարքի մեջ,
 - վերանորոգում կամ կառուցվածքային փոփոխություններ չլիազորված անձանց կողմից,
 - սարքի օգտագործումը պրոֆեսիոնալ նպատակներով (ծանրաբեռնվածությունը գերազանցում է կենցաղային օգտագործման մակարդակը), սարքի միացումը էլեկտրական տակադարման հեռախոսողից կցական և կաբելային ցանցերին, որոնք չեն համապատասխանում պետական տեխնիկական չափանիշներին,
 - ապրանքի հետևյալ պարագաների փչացումը, եթե դրանց փոխարինումը նախատեսված է կառուցվածքով և կապված չէ ապրանքի ապամոնտաժման հետ՝

- ա) հեռակառավարման վահանակներ, կուտակիչ մարտկոցներ, էլեկտրասնուցման տարրեր (մարտկոցներ), էլեկտրասնուցման արտաքին բլոկներ և լիցքավորիչներ, բ) սպառվող կույտը և պարագաներ (փաթեթ, պայրաններ, գոտիներ, պայուսակներ, ցանցեր, դանակներ, շշեր, ափսեներ, տակդիրներ, վանդակներ, շամփուրներ, փողարկներ, խողովակներ, խաղաղակներ, կցորդներ, փոշեհավաք պարկեր, ֆիլտրեր, հոտի կանխիչներ),
- մարտկոցներով աշխատող սարքերի դեպքում՝ աշխատանք ոչ համապատասխան կամ սպառված մարտկոցների հետ,
 - կուտակիչ մարտկոցներով աշխատող սարքերի դեպքում՝ կուտակիչ մարտկոցներ լիցքավորելու կանոնների խախտումների պատճառով առաջացած վնասներ:
5. Այս երաշխիքը տրվում է արտադրողի կողմից ի հավելումս սպառողի գործող օրենսդրությամբ սահմանված իրավունքների և որևէ կերպ չի սահմանափակում դրանք:
6. Արտադրողը պատասխանատվություն չի կրում մարդկանց, ընտանի կենդանիներին, սպառողի կամ երրորդ անձանց զույցին TM «Centek»-ի ապրանքի կողմից ուղղակիորեն կամ անուղղակիորեն հասցված որևէ վնասի համար, եթե դա տեղի է ունեցել ապրանքի օգտագործման և տեղադրման կանոններն ու պայմանները չպահպանելու, սպառողի կամ երրորդ անձանց դիտավորյալ կամ անզույգ գործողությունների (անգործության), ֆորսմաժորային հանգամանքների պրոյուցում:
7. Այսապրանքի կենտրոնի ապրանքը ընդունում է միայն մաքուր փիմակում (սարքի վրա չպետք է լինեն սև կղզի մնացորդներ, փոշի և այլ կեղտեր):

Արտադրողը իրավասու է փոխել սարքի դիզայնը և բնութագիրը առանց նախնական ծանուցման:

КЫРГЫЗЧА

УРМАТУ КЕРЕКТӨӨЧҮ!

Эгерде шайман өз максатына ылайык колдонулбаса жана берилген колдонмо көрсөтүлгөн эрежелер жана шарттар сакталбаса, ошондой эле шайманды квалификациясыз оңдоо аракеттер болсо, өндүрүүчү жооптуу эмес. Эгер Сиз шайманды башка адамга колдонууга бергиниз келсе, сураныч, анда аны берилген колдонмосу менен кошо өткөрүп бериңиз.

Аба чыгаруучу бул тиричилик шайманы жана өнөр жай максаттар үчүн колдонулбайт!

ШАЙМАНДЫН МАКСАТЫ

Абаны майдан, күйүк жыттан жана азыктарды жылуулук менен иштетүүдө пайда болгон башка аралашмалардан тазалоо үчүн арналган.

1. КООПСУЗДУК ЧАРАЛАР

Өмүргө жана ден соолукка коркунучтуу кырдаалдардын пайда болушун, ошондой эле прибордун эрте чыгып кетүүсүн болтурбоо үчүн төмөндө саналган шарттарды катуу сактоо зарыл:

- Шайманды ишке киргизерден мурун, берилген колдонмону көңүл коюп окуп чыгыңыз.
- Берилген колдонмону сактап коюңуз.
- Шайманды көрсөтүлгөн чыңалуу электр тармагынын чыңалуусуна шайкештигин текшериниз. Өрт чыгып кетпеши үчүн, адаптерлерди колдонбоңуз.
- Башка өндүрүүчүлөрдүн буюмдарын жана запастык бөлүктөрүн колдонууга тыюу салынат. Мындай бөлүктөр колдонулса, өндүрүүчүнүн кепилдиги жокко чыгарылат. Орнотулган лампалардын түрү, форма фактору, өлчөмдөрү менен айырмаланбаса жана чыгаруучу тарабынан орнотулган баштапкы лампалардын кубатынан кубаты ашаган шартта, башка өндүрүүчүлөрдүн лампаларына чырактарды алмаштырууга жол берилет.
- Тармак зымы, сайгычы жана башка бөлүктөрү бузулган шайманды колдонууга тыюу салынат.
- Электр зымы бузулган болсо, кооптуу кырдаал чыкпаш үчүн, анын алмаштыруусун өндүрүүчү, тейлөө борбору же окшош квалификациялуу кызматкер аткарышы керек.
- Биринчи колдонуу учурунда жеңил жагымсыз жыт пайда болушу мүмкүн (бул жыт бир нече колдонуудан кийин жоголот), муну ички беттерде майлардын жана башка заттардын калдыктарынын бар болушу мүмкүн деп түшүндүрүлөт.
- Шайманды анын түбүн электр мешинин жылытуу бетинен 65 см же газ мешинин жылытуу бетинен 75 см алыстыкта орнотуш керек.
- Аба чыгаруучу менен отту (очокту) бир убакытта иштетүүдө этият болуңуз. Аба чыгаруучу күйүү процесси үчүн зарыл болгон кычкылтек менен кошо абаны согуп алат.
- Бөлмөдөгү терс басым 4Pa (4×10⁻⁵ bar) ашпаса керек. Ишенимдүү жана коопсуз иштөө үчүн, бөлмөнүн желдетилишин камсыз кылыш керек.

- Шайман иштеп жаткан учурда чыпкалардын абалын текшербеңиз.
- Жарык берүү тутуму күйүп турганда же дароо ал өчүрүлгөндөн кийин лампага же анын тегерегиндеги жерлерге тийбеңиз.
- Электр кубатын берүү тутумун ашыкча жүктөөдөн сакташ үчүн, берилген шайманды электр кубатын көп талап кылган шаймандар менен бир убакытта колдонбоңуз.
- Шайманды физикалык, сезимтал же акыл жөндөмдүүлүгү начар болгон адамдарга (балдарга), жашоо тажрыйбасы жана билими болбогондуктан колдонгонго болбойт, эгер аларды шайманды колдонуунун эрежесин билген жана алардын коопсуздугу үчүн жооптуу адамдын көзөмөлүндө болбосо. Балдар шайман менен ойнобош үчүн, аларды көзөмөлдөш керек.
- Түтүн пайда болуп кетсе, дароо шайманды өчүрүңүз жана электр тармагынан ажыратыңыз.
- Шаймандын астында ачык отто тамак бышырууга тыюу салынат. Ачык оттон абайлаңыз, анткени ал чыпкаларга зыян келтирет жана өрткө алып келиши мүмкүн. Шаймандын астында жалындын чыгышына жол бербейиз. Очоктун оту ар дайым идиш менен жабылып туруш керек.
- Шайманды сыртта колдонбоңуз.
- **АБАЙЛАҢЫЗ!** Иштөө учурунда шаймандын бети ысышы мүмкүн.
- Эгерде туташтыруучу түтүк эки же андан көп бөлүктөн турса, анда жогорку бөлүгү ылдыйкы бөлүктүн үстүндө жайгашышы керек. Шаймандан чыккан розетканы ысык аба айлануучу каналга же электрден башка энергия менен иштеген шаймандардын түтүнүн чыгарыш үчүн колдонулган каналга туташтырбаңыз.
- Шаймандын чогултуусун баштоодон мурун, орнотууну жеңилдетиш үчүн май өткөрбөгөн чыпканы ажыратыңыз.
- Эгер кабелде сайгыч жок болсо, техникалык мүнөздөмөнүн таблицасында көрсөтүлгөн жүк үчүн эсептелген сайгычты орнотуңуз. Эгер шайман сайгыч менен жабдылган болсо, шайманды сайгыч жетет тургандай кылып орнотуңуз.
- Түздөн-түз электр тармагына туташкан учурда, керектүү жүктөм үчүн иштелип чыккан жана учурдагы эрежелерге ылайык, шайман менен электр тармактарынын ортосунда кеминде 3 мм контактык боштугу бар көп кырдуу которуштургуч жайгаштырылышы керек.

2. ТЕХНИКАЛЫК МҮНӨЗДӨМӨЛӨР

МОДЕЛЬ	СТ-1850-50	СТ-1850-52
Номиналдык чыңалуу	220-240 В ~50 Гц	
Кыймылдаткычтардын саны	1	
Жарык	1,5 Вт x 2 даана	
Май сиңирүүчү чыпкалардын саны	1	
Ылдамдыктардын саны	3	
Туурасы (мм)	450	525
Шафтын туурасы (мм)	500	600
Тереңдиги (мм)	291	
Бийиктиги (мм)	138	
Аба чыгуучунун диаметри (мм)	120	
Өндүрүмдүүлүк (м³/ч)	600	
Дат баспас болоттон жасалган (Вт)	80	
Суммардык керектелүүчү кубаттуулук	83	
Таза салмагы (кг)	3	3,85
Иштөө режими	жел чыгаруу	
Кубатын коргоо классы	II 	
Ызы-деңгээл (1/2/3 ылдамдыгы) (дБ)	40/43/50	

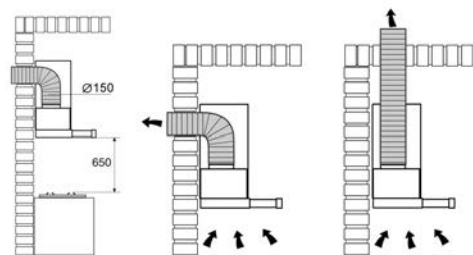
3. ШАЙМАНДЫН ТОЛУКТУГУ ЖАНА СҮРӨТТӨЛҮШҮ

- Аба соруп чыгаруучу - 1 д.
- Майга каршы алюминий чыпка - 1 д.

- Лампа - 2 д.
- Орнотуу топтом - 1 д.
- Тескери клапан - 1 д.
- Тескери клапандын желекчеси - 2 д.
- Колдонуучунун жетекчилиги - 1 д.

Шайманга аба чыгаруучу клапандын пластик желекчелери тирке-лет. Алар орнотуу аяктагандан кийин акыркы учурда шаймандагы каналдын оюктарына орнотулат.

4. ИШТӨӨ ТАРТИБИ



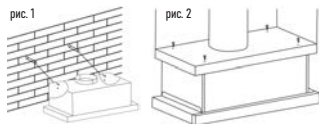
Аба чыгаруучуну орнотуудан мурун, ынаныңыз:

- Аба чыгаруучунун астыңкы бетинен электр мешинин жылытуу тегиздигинен 65 см кем эмес же газ мешинин жылытуу тегиздигинен 75 см алыстыкта;
- Электр зымынын узундугу аба чыгаруучуну электр тармагына туташтыруу үчүн жетиштүү;
- Андан ары иштөө учурунда электр зымды эч нерсе бузбайт;
- Аба чыгуучу жерди жабдуу мүмкүн.

Шайманды чогултуудан мурун, орнотууну жеңилдетиш үчүн май өткөргөвөн чыпканы ажыратыңыз.

Аба чыгаруучу имараттын сырткы дубалы аркылуу же учурдагы желдетүү шахтасы аркылуу атмосферага түтүн чыгарууну ишке ашырат. Ушул максатта, учурдагы эрежелерге ылайык келген, күйүп кетпей турган морду сатып алып, фланецке туташтырыш керек. Аба чыгаруучуну бир нече жол менен орнотууга болот.

ДУБАЛГА ОРНОТУУ



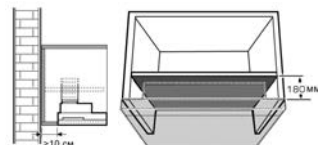
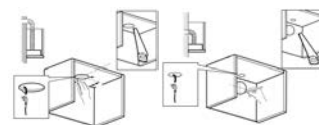
Аба чыгаруучуну орнотуш үчүн дубалдагы аралыкты өлчөңүз. Диаметри 8 мм болгон эки тешикти 1 - сүрөттө көрсөтүлгөндөй бургулаңыз. Берилген казыктардын жана бурамалардын аба чыгаруучу орнотулат турган дубал түрүнө ылайыктуу экендигин тастыкташы керек. Казыктарды орнотуңуз, бурамаларды бекемдеңиз. Аба чыгаруучунун плёнкасын алып, андан кийин Аба чыгаруучуну бурамаларга орнотуңуз.

Аба чыгаруучунун арткы бөлүгүндө диаметри 6 мм болгон 2 тешик бар. Бул тешиктердин жардамы менен аба чыгаруучуну коргоочу бурамалар менен дубалга бекитиңиз. Аба өткөргүч клапанынын желекчелеринин аба чыгаруучунун үстүнө орнотуңуз.

ДУБАЛ ШКАФТЫН АСТЫНА ОРНОТУУ

КӨҢҮЛ БУРУҢУЗ! Шкафтын ылдый жагында аба өткөргүч тешикти тешиш керек. Экинчи тешик желдетүүнү пландаштырганыңызга жараша шкафтын үстүңкү бөлүгүндө жана анын арткы дубалында болушу мүмкүн. Абаны чыгарыш үчүн түтүктүн бардык катуу да, жумшак турларын да колдонсоңуз болот. Аба чыгаруучуну орнотуш үчүн шкафтын түбүндөгү аралыкты өлчөңүз.

2 - сүрөттө көрсөтүлгөндөй, диаметри 6 мм болгон 4 тешикти буруңуз. Аба өткөргүч клапанынын желекчелерин аба чыгаруучунун үстүнө орнотуңуз. Аба чыгаруучунун коргоочу плёнкасын алып, андан кийин аба чыгаруучуну шкапка бурап салыңыз.



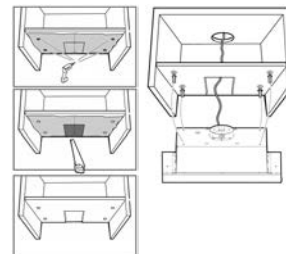
ДУБАЛ ШКАФТЫН ИЧИНЕ ОРНОТУУ

КӨҢҮЛ БУРУҢУЗ! Шкафтын текчесинде аба өткөргүч каналды тешиш керек. Экинчи тешик желдетүүнү пландаштырганыңызга жараша шкафтын үстүңкү бөлүгүндө жана анын арткы дубалында болушу мүмкүн. Абаны чыгарыш үчүн түтүктүн бардык катуу да, жумшак турларын да колдонсоңуз болот.

Орнотуу шаблонду текчедеги аба чыгаруучу, аба өткөргүч, камсыздоо зымы үчүн тешиктерди кесиш үчүн колдонуңуз. Орнотуунун ошол түрү менен, аба чыгаруучу шкафтын астына орноткондой эле буралып, бурамалар шкафтын түбүнө эмес, ички текчеге бурулгандыгы менен айырмаланат. Аба чыгаруучуну орнотуш үчүн шкафтын текчесиндеги аралыкты өлчөңүз. Көңүл буруңуз, аба чыгаруучунун арткы дубалы эч качан шкафтын ички дубалына тийбеш керек. Аба чыгаруучунун арткы дубалына чейинки аралык кеминде 10 см болушу керек.

Шкафтын текчесинде диаметри 6 мм болгон төрт тешикти бургула. Аба өткөргүч клапанынын желекчелерин аба чыгаруучунун үстүнө орнотуңуз. Аба чыгаруучунун коргоочу плёнкасын алыңыз, андан кийин аба чыгаруучуну шкапка бурап салыңыз.

Аба чыгаруучуну капталдагы күлүктөргө орнотууга да уруксат берилет, бирок орнотуунун бул түрү эмерек чогултууга жана орнотуу материалдарын сатып алууга адистердин кийлигишүүсү талап кылынат.



5. ШАЙМАНГА КАМ КӨРҮҮ

Электр камсыздоо зымын тармактан ажыратыңыз жана кыймылдаткычтын муздаганына жол бериңиз.

Майга каршы алюминий чыпкаларды чечиңиз. Аларды самындуу жылуу сууда жууңуз, андан кийин кургатыңыз жана аба чыгаруучуга орнотуңуз. Бул процедураны эң аз бир айда бир жолу жасаш керек. Май болуп калган чыпка бул:

- Өрт чыгуу коркунучу. Чыпкага жабышкан май кооптуу жана өрт чыгып кетиши мүмкүн.
- Абаны чыгаруу натыйжалуулугун төмөндөтүү.
- Шайман иштебей калуу коркунучу. Кир болуп калган чыпкалар жетиштүү түрдө аба чыгарбайт, бул кыймылдаткычтын ашыкча жүктөөсүнө алып келиши мүмкүн.

Тамактын, майдын бардык калдыктарын жана башка кирлерди жок кылып, аба чыгаруучуну ар дайым жууп туруңуз. Сырткы бетин жуугуч каражат кошулган нымдуу жумшак чүпүрөк менен гана аарчыңыз.

Аба чыгаруучуну сактоо жана иштетүү кургак жылытылган бөлмөлөрдө +5 °C дан төмөн эмес жана абанын салыштырмалуу нымдуулугу 80% тен ашпаган учурда жүргүзүлүшү керек.

Өнүмдүн ташуусун таңктагы көрсөтүлгөн белгилөөгө ылайык аткарыңыз. Аба чыгаруучуну төмөнкү температурада ташыгандан кийин, шайман жылуу бөлмөдө эки саат тургандан кийин гана колдонулушу мүмкүн.

Эгерде өнүмдүн топтому, көдөмү, сүрөттөлүшү, техникалык мүнөздөмөсү, көрүнүшү же тусу туура эмес болуп калса, кечирим сурайбыз. Өндүрүүчү бул параметрлерди алдын ала эскертүүсүз өзгөртүү укугун өзүнө калтырат, натыйжада белгилүү бир өнүмдү сатып алуу учурунда алар мурун көрсөтүлгөндөрдөн айырмаланышы мүмкүн.

6. МҮМКҮН БОЛГОН КӨЙГӨЙЛӨР ЖАНА АЛАРДЫ КЕТИРҮҮ ЖОЛДОРУ

Тейлөө борборуна кайрылуудан мурун, төмөнкүлөрдү текшерип алыңыз:

- Аба чыгаруучу тармакка туташтырылгандыгын текшериниз. Тышкы текшерүү менен, электр чыкырынын элементтеринин бүтүндүгүн текшерип, кандайдыр бир элемент иштен чыккан учурда, тейлөө бөлүмүнө кайрылыңыз.
- Оңдоо иштерин квалификациялуу тейлөө кызматкерлери гана жүргүзүшү керек!

Эгер сизде лампа күйүп кетсе, аны өзүңүз алмаштырсаңыз болот. Бул үчүн төмөнкү аракеттерди жасаңыз:

1. Шайманды өчүрүүңүз жана тармактан ажыратыңыз.
2. Эки бураманы бурап, лампанын капкагын чечиңиз.
3. Лампаны чыгарып алыңыз.
4. Окшош стандарттагы базасы бар лампаны жаңысына алмаштырыңыз.
5. Баарын тескери тартипте чогултуңуз.

7. ШАЙМАНДЫ УТИЛЬДЕШТИРӨӨ

Кутусу жана шайман өзү кайра иштетилүүчү материалдардан жасалган. Мүмкүн болушунча аларды кайра иштетилүүчү материалдар үчүн жасалган идишке таштаңыз.

8. КҮБӨЛҮК ЖӨНҮНДӨ МААЛЫМАТ

Бул өнүмдүн иштөө мөөнөтү акыркы колдонуучуга сатылган учурдан баштап 8 жыл түзөт, шайман ушул эксплуатациялык көрсөтмөлөргө жана колдонулуп жаткан техникалык стандарттарга ылайык так колдонулса. Шаймандын чыгарылган күнү катардагы номерде көрсөтүлөт (2 жана 3 белгиси – жылы, 4 жана 5 белгиси – өндүрүш айы). Шайманды тейлөө боюнча суроолор пайда болгондо же шайман бузулган учурда, TM CENTEK ыйгарым укуктуу тейлөө борборуна кайрылыңыз. Дарегин <https://centek.ru/servis> сайтынан тапсаңыз болот. Колдоо кызматы менен байланыш жолдору: тел.: +7(988)24-00-178, VK: vk.com/centek_krd. 000 "Ларина-Сервис" башкы тейлөө борбору, Краснодар шаары. Телефон.: +7 (861) 991-05-42. Продукциянын шайкештик сертификаты бар: № ЕАЭС RU С-СН.В02.1.34.00421 - 28.01.2021 г. баштап.



9. ӨНДҮРҮҮЧҮ ЖАНА ИМПОРТТОЧУ ЖӨНҮНДӨ МААЛЫМАТ

Импортоочу: ИП Асрумян К.Ш. **Дарек:** Россия, 350912, г. Краснодар, пгт. Пашковский, ул. Атамана Лысенко, 23. Тел.: +7 (861) 2-600-900.

УРМАТТУ КЕРЕКТӨӨЧҮ!

Бардык түзмөктөрдүн кепилдик мөөнөтү акыркы керектөөчүгө сатылган күндөн баштап 36 ай. Ушул кепилдик купону менен өндүрүүчү бул шаймандын жарактуу экендигин ырастайт жана өндүрүүчү тарабынан келип чыккан бардык бузууларды акысыз жоюу милдетин алып жатат.

КЕПИЛДИК ТЕЙЛӨӨ ШАРТТАРЫ

1. Кепилдик каттоонун төмөнкү шарттарын эске алуу менен жарактуу:
 - баштапкы өндүрүүчүнүн кепилдик баракчасын туура жана так толтуруу, модельдин атын көрсөтүү, модельдин сериялык саны, сатылган күнү жазыла, ар бир кепилдик талонунда сатуучу фирманын штампы, сатуучу фирманын өкүлүнүн колу бар болсо.
 2. Жогоруда көрсөтүлгөн документтер берилбеген учурда, же алардагы маалыматтар толук эмес, окулбай турган, карама каршы келген учурда, өндүрүүчү кепилдик кызматынан баш тартууга укуктуу.
 3. Кепилдик төмөнкү иштер шарттарын эске алуу менен жарактуу:
 - шаймандын колдонуу көрсөтмөсүнө ылайык так колдонуу;
 - эрежелерди жана коопсуздук талаптарын сактоо.
 3. Кепилдик мезгил-мезгили менен техникалык тейлөө, тазалоо, орнотуу, шайманды ээсинин үйүндө жөндөө камтылбайт.
 4. Кепилдикке кирбеген учурлар:
 - механикалык зыян;
 - шаймандын табигый эскириши;
 - иштөө шарттарын сактабоо же ээсинин туура эмес аракеттери;
 - туура эмес орнотуу, ташуу;
 - табигый кырсыктар (чагылган, өрт, сел ж.б.), ошондой эле сатуучуга жана өндүрүүчүгө тийешеси болбогон башка себептер;
 - шаймандын ичине бөтөн заттардын, суюктуктардын, курт-кумурскалардын кирип кетиши;
 - уруксатсыз адамдар тарабынан оңдоо же структуралык өзгөрүүлөр;
 - шайманды кесиптик максаттарда колдонуу (жүк ички керектөөнүн деңгээлинен ашат). Шайманды мамлекеттик техникалык стандарттарга ылайык болбогон телекоммуникация жана кабелдик тармактарга кошуу;
 - буюмдун төмөнкү аксессуарларын иштен чыгышы, эгерде аларды алмаштыруу долбоордо каралса жана буюмду демонтаждоо менен байланышпаса:
- а) узактан башкаруу пульттар, аккумулятордук кубаттагычтар, батарейкалар, тышкы кубат берүүчү жана кубаттагычтар;

- б) сарпталуучу материалдар жана аксессуарлар (чехол кутусу, курлар, баштыктар, торлор, бычактар, колбалар, табактар, жээкчелер, решёткалар, вертелдер, шлангдар, түтүктөр, щёткалар, тиркемелер, чаң жыйноочулар, чыпкалар, жыт сиңиргичтер);
 - батарейкалар менен иштеген шаймандар үчүн - жараксыз же түгөнгөн батарейкалар менен иштөө;
 - батарейка менен иштеген шаймандар үчүнбатаре йкаларды кубаттоо эрежелеринин бузулушунан келип чыккан ар кандай зыян.
5. Берилген келипдик өндүрүүчү тарабынан кошумча колдонулат жана керектөөчүнүн колдонуудагы мыйзамына ылайык укуктарын эч кандай чектебейт.
6. Өндүрүүчү ТМ CENTEK тин өндүрүшү адамдарга, үй жаныбарларына, керектүү мүлкүнө жана/же керектөө чүпөрдүн жана/же башка үчүнчү адамдардын зтиятсыз аракеттерине (аракетсиздигине), форс-мажордук жагдайларга түздөн-түз же кыйыр түрдө келтирилген зыян үчүн жооп бербейт.
7. Тейлөө борборуна кайрылганда, буюм таза түрдүн гана берилет (шаймандын үстүндө тамактын калдыктары, чаң жана башка кир заттар болбошу керек).

Өндүрүүчү шаймандын дизайнын жана мүнөздөмөлөрүн алдын ала эскертүүсүз өзгөртүү укугун өзүнө калтырат.

УКРАЇНСЬКИЙ

ШАНОВНИЙ СПОЖИВАЧ!

Виробник не несе відповідальність у разі використання приладу не за прямим призначенням і при недотриманні правил і умов, що вказані в цій інструкції, а також у разі спроб некваліфікованого ремонту приладу. Якщо Ви бажаєте передати прилад для використання іншій особі, будь ласка, передавайте його разом із цією інструкцією.

Витяжка є побутовим приладом і не призначена для використання в промислових цілях!

ПРИЗНАЧЕННЯ ПРИЛАДУ

Призначена для очищення від жиру, гару та інших домішок, що утворюються при тепловій обробці продуктів.

1. ЗАХОДИ БЕЗПЕКИ

Щоб уникнути виникнення ситуацій, небезпечних для життя і здоров'я, а також для передчасного виходу приладу з ладу необхідно суворо дотримуватися перерахованих нижче умов:

- Уважно ознайомтеся з цим керівництвом перед введенням приладу в експлуатацію.
- Зберігайте дане керівництво.
- Переконайтеся, що напруга живлення, вказана на приладі, відповідає напрузі в мережі електроживлення. Не використовуйте перехідники, щоб уникнути виникнення пожежі.
- Забороняється використовувати прилад та запасні частини інших виробників. У разі використання таких деталей гарантія виробника анулюється. Допускається заміна ламп інших виробників за умови, що встановлені лампи не будуть відрізнятися типом, форм-фактором, габаритами і не будуть перевищувати за потужністю оригінальні лампи, що встановлені виробником.
- Забороняється використовувати прилад при пошкодженні мережного шнура, вилки та інших частин приладу.
- При пошкодженні шнура живлення його заміну, щоб уникнути небезпеки, повинен проводити виробник, сервісна служба або аналогічний кваліфікований персонал.
- Під час першого використання з'явиться легкий неприємний запах (що зникне після кількох використань), що пояснюється можливою наявністю залишків масел, інших речовин на внутрішніх поверхнях.
- Прилад повинен бути установлений так, щоб його нижня поверхня знаходилася на відстані мінімум 65 см від нагрівальної поверхні електричної або 75 см від нагрівальної поверхні газової печі.
- Будьте уважні при одночасній роботі витяжки і пальника (вогнища). Витяжка всмоктує повітря разом із киснем, що потрібен для процесу горіння.
- Негативний тиск у приміщенні не повинен перевищувати 4Pa (4x10⁻⁵ bar). Для надійної та безпечної роботи слід забезпечити вентиляцію приміщення.
- Не перевіряйте стан фільтрів при працюючому приладі.
- Не торкайтеся до лампи або прилеглих зон під час роботи системи освітлення або зразу ж після її вимкнення.
- Щоб уникнути перевантаження мережі живлення не використовуйте даний прилад одночасно з енергоємними приладами.
- Прилад не призначений для використання особами (включаючи дітей) зі зниженими фізичними, чуттєвими або розумовими

здібностями або за відсутності в них життєвого досвіду чи знань, якщо вони не перебувають під контролем або не проінструктовані про використання приладу особою, яка відповідає за їх безпеку. Діти повинні перебувати під контролем для недопущення гри з приладом.

- При появі диму негайно вимкніть прилад і від'єднайте його від електричної мережі.
- Забороняється готувати страви на відкритому полум'ї під приладом. Уникайте відкритого полум'я, оскільки воно пошкоджує фільтри і може призвести до займання. Не допускайте виникнення факельного полум'я під приладом. Полум'я пальників повинно завжди бути закрито посудом.
- Не використовуйте прилад на вулиці.
- **БУДЬТЕ ОБЕРЕЖНІ!** Поверхня приладу може нагріватися під час його роботи.
- Якщо з'єднувальна труба складається з двох і більше частин, то верхня частина повинна розташовуватися поверх нижньої частини. Не з'єднуйте викид із приладу з каналом, що використовується для відведення диму від пристроїв, що працюють від іншої енергії, крім електричної.
- Перед тим як приступити до збирання приладу, для полегшення його монтажу від'єднайте жирословувальний фільтр.
- Якщо на кабелі немає штепселя, установіть штепсель, що розрахований на роботу з навантаженням, що вказане в таблиці характеристик. Якщо прилад оснащений штепселем, то установіть прилад так, щоб штепсель був доступний.
- У разі прямого приєднання до електромережі потрібно розмістити між приладом і мережею багатополосний вимикач із проміжком контактів мінімум 3 мм, що розрахований на потрібне навантаження і відповідає чинним нормам.

2. ТЕХНІЧНІ ХАРАКТЕРИСТИКИ

МОДЕЛЬ	СТ-1850-50	СТ-1850-52
Номинальна напруга	220-240 В ~50 Гц	
Кількість двигунів	1	
Освітлення	1,5 Вт x 2 шт.	

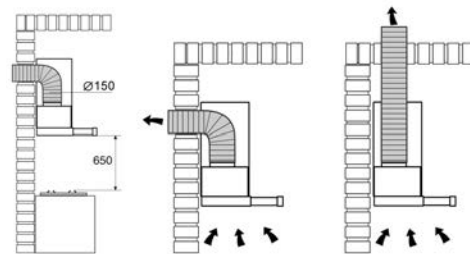
Кількість фільтрів для поглинання жиру	1	
Кількість швидкостей	3	
Ширина (мм)	450	525
Ширина шафи (мм)	500	600
Глибина (мм)	291	
Висота (мм)	138	
Діаметр воздуховода (мм)	120	
Продуктивність (м³/ч)	600	
Споживана потужність двигуна (Вт)	80	
Сумарна споживана потужність (Вт)	83	
Вага нетто (кг)	3	3,85
Режим роботи	відведення повітря	
Клас енергозахисту	II 	
Рівень шуму (1/2/3 швидкості) (дБ)	40/43/50	

3. КОМПЛЕКТНОСТЬ И ОПИСАНИЕ ПРИБОРА

- Витяжка - 1 шт.
- Антижировой алюминиевый фильтр - 1 шт.
- Лампа - 2 шт.
- Монтажный набор - 1 шт.
- Обратный клапан - 1 шт.
- Лепесток обратного клапана - 2 шт.
- Руководство пользователя - 1 шт.

К прибору прилагаются пластиковые лепестки воздуховодного клапана. Они устанавливаются в пазы воздуховода на изделие в последний момент по завершению монтажа.

4. ПОРЯДОК РАБОТЫ



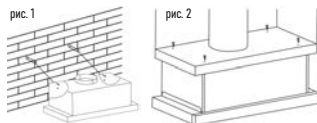
Перед установлением вытяжки переконайтеся, що:

- відстань від нижньої поверхні витяжки не менша за 65 см від площини електропечі, що нагріває, або 75 см від площини газової печі, що нагріває;
- довжини електрошнура достатньо для підключення витяжки до мережі;
- ніщо не пошкодить електрошнур під час подальшої експлуатації;
- є можливість обладнання повітровідводу.

Перед тим як приступити до складання приладу, для полегшення його монтажу від'єднайте жиропоплювальний фільтр.

Витяжка здійснює відвід диму в атмосферу через зовнішню стіну будинку або через існуючу вентиляційну шахту. З цієї мети потрібно набути розсувну незаймисту димохідну трубу, що відповідає чинним нормативам, і з'єднати її з фланцем. Витяжка може бути змонтована декількома способами.

МОНТАЖ НА СТІНУ



Замірте відстань на стіні для монтажу витяжки. Висвердліть два отвори діаметром 8 мм, як показано на рисунку 1. Слід пересвідчитися, що анкера і шурупи, що входять до комплекту постачання, підходять для того типу стіни, на яку буде змонтована витяжка.

Установіть анкера, закрутіть шурупи. Зніміть із витяжки захисну плівку, потім установіть витяжку на шурупи.

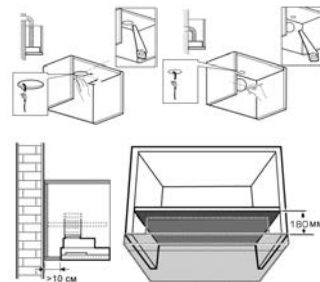
На задній панелі витяжки передбачені два отвори діаметром 6 мм. Зафіксуйте витяжку на стіні захисними гвинтами, використовуючи отвори. Установіть зверху витяжки пелюстки повітровідного клапану.

МОНТАЖ ПІД НАВІСНУ ШАФУ

УВАГА! Повітровідний отвір потрібно висвердлити в нижній частині шафи. Другий отвір може бути як у верхній частині шафи, так і в його задній стінці, залежно від того, як Ви запланували повітровідведення. Для відведення повітря Ви також можете використовувати будь-які доступні типи труби, як жорсткої конструкції, так і м'якої.

Замірте відстань на шафі для монтажу витяжки.

Висвердліть чотири отвори діаметром 6 мм, як показано на рисунку 2. Установіть зверху витяжки пелюстки повітровідного клапану. Зніміть із витяжки захисну плівку, потім пригвинтіть витяжку до шафи.



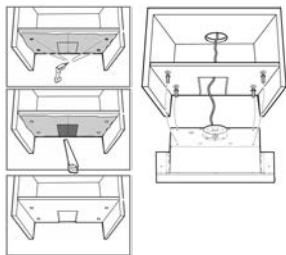
МОНТАЖ ВСЕРЕДИНУ НАВІСНОЇ ШАФИ

УВАГА! Повітровідний отвір необхідно висвердлити в полиці шафи. Другий отвір може бути як у верхній частині шафи, так і в його задній стінці, залежно від того, як Ви запланували повітровідведення. Для відведення повітря Ви також можете використовувати будь-які доступні типи труби, як жорсткої конструкції, так і м'якої. Використовуйте монтажний шаблон для того, щоб точно вирізати отвори в полиці для самої витяжки, повітроводу, шнура живлення. При такому типі монтажу витяжка прикрічується точно так само, як

при монтажі під шафу, з тією різницею, що гвинти прикручуються не на дно шафи, а до внутрішньої полиці. Замірте відстань у полиці шафи для монтажу витяжки. Зверніть увагу, що задня стінка витяжки ні в якому разі не повинна торкатися внутрішньої стінки шафи. Відстань від задньої стінки витяжки до стінки шафи має бути принаймні 10 см.

Висвердліть чотири отвори діаметром 6 мм у полиці шафи. Установіть зверху витяжки пелюстки повітровідного клапану. Зніміть із витяжки захисну плівку, потім пригвинтіть витяжку до шафи.

Також допускається монтаж витяжки на бічні полоззи, але такий тип монтажу потребуватиме втручання фахівців зі збору меблів і придбання монтажних матеріалів.



5. ДОГЛЯД ЗА ПРИЛАДОМ

Від'єднайте шнур електроживлення від мережі і дайте двигуну остигнути. Зніміть антижирові алюмінієві фільтри. Промийте їх у теплій мильній воді, потім висушіть їх і установіть у витяжку. Цю процедуру слід проводити не рідше одного разу на місяць. Забруднений жиром фільтр:

- Ризик пожежі. Налипле на фільтрі масло пожежоне безпечне і може викликати займання.
- Зниження ефективності повітровідведення.
- Ризик виходу приладу з ладу. Забруднені фільтри не дають достатню повітропровідність, що може викликати перевантаження двигуна.

Регулярно мийте витяжку, видаляючи всі залишки їжі, жиру та інші забруднення. Зовнішню поверхню протирайте тільки вологою м'якою тканиною з додаванням мийного засобу. Зберігання та експлуатацію витяжки робити в сухих опалюваних приміщеннях при температурі

не нижче 5 °C і відносній вологості повітря не більше 80 %.

Транспортування виробу здійснювати відповідно до маркування, що вказане на упаковці. Після транспортування витяжки в умовах зниженої температури використовувати прилад дозволяється тільки після закінчення двох годин його знаходження в теплому приміщенні. Вибачаємося, якщо комплект постачання, габарити, опис, технічні характеристики, зовнішній вигляд або колір товару виявилися неточними. Виробник залишає за собою право змінити ці параметри без попереднього повідомлення, унаслідок чого на момент придбання конкретного товару вони можуть відрізнятися від указаних раніше.

6. МОЖЛИВІ НЕПОЛАДКИ, СПОСОБИ ЇХ УСУНЕННЯ

Перш ніж звернутися до сервісного центру, перевірте таке:

- Переконайтеся, що витяжка підключена до мережі. Перевірте напругу в мережі. Зовнішнім оглядом перевірте цілісність елементів електропроводного ланцюга, у разі несправності будь-якого елемента зверніться в сервісну службу.
- Ремонт повинен здійснюватися тільки кваліфікованим персоналом сервісних центрів!

Якщо у Вас перегоріла лампа, її можна замінити самостійно. Для цього виконайте такі дії:

1. Виймайте прилад і від'єднайте його від мережі.
2. Зніміть кришку лампи, відкрутивши 2 гвинти.
3. Витягніть лампу.
4. Замініть лампу на нову із цоколем того ж стандарту.
5. Зберіть все у зворотній послідовності.

7. УТИЛІЗАЦІЯ ПРИЛАДУ

Прилад після завершення терміну служби може бути утилізований окремо від звичайного побутового сміття. Його можна здати в спеціальний пункт прийому електронних приладів і електроприладів на переробку.

8. ІНФОРМАЦІЯ ПРО СЕРТИФІКАЦІЮ, ГАРАНТІЙНІ ЗОБОВ'ЯЗАННЯ

Термін служби для даного виробу становить 8 років із дати реалізації кінцевого споживачу за умови, що виріб використовується в суворій відповідності до даної інструкції з експлуатації та застосовними технічними стандартами. Після завершення терміну служби зверніться до найближчого авторизованого сервісного центру для одержання рекомендацій із подальшої експлуатації виробу. Дата виробництва

виробу вказана в серійному номері (2 і 3 знаки – рік, 4 і 5 знаки – місяць виробництва). При виникненні питань з обслуговування приладу або в разі його несправності зверніться у авторизований сервісний центр ТМ CENTEK. Адресу центру можна знайти на сайті <https://centek.ru/servis>. Способи зв'язку із сервісною підтримкою: тел: +7 (988) 24-00-178, VK: vk.com/centek_krd. Генеральний сервісний центр ООО "Ларина-Сервис", м. Краснодар. Тел.: +7 (861) 991-05-42. Продукція має сертифікат відповідності: № ЕАЭС RU C-СН.Е02.В.03401/21 від 26.01.2021 р.



9. ІНФОРМАЦІЯ ПРО ВИРОБНИКА І ІМПОРТЕРА

Імпортер на території РФ: ІП Асрумян К.Ш. Адреса: Росія, 350912, г. Краснодар, пгт. Пашковский, ул. Атамана Лисенко, 23. Тел.: +7 (861) 2-600-900.

ШАНОВНИЙ СПОЖИВАЧІ!

Термін гарантії на всі прилади 36 місяців з дати реалізації кінцевому споживачу. Даним гарантійним талоном виробник підтверджує справність даного приладу і бере на себе зобов'язання щодо безкоштовного усунення всіх несправностей, що виникли з вини виробника.

УМОВИ ГАРАНТІЙНОГО ОБСЛУГОВУВАННЯ:

1. Гарантія діє при дотриманні таких умов оформлення:
 - правильне і чітке заповнення оригінального гарантійного талона виробника із зазначенням найменування моделі, її серійного номера, дати продажу, за наявності печатки фірми-продавця і підпису представника фірми-продавця в гарантійному талоні, печаток на кожному відірвному купоні, підпису покупця. Виробник залишає за собою право на відмову в гарантійному обслуговуванні в разі ненадання вказаних вище документів, або якщо інформація в них буде неповною, нерозбірливою, суперечливою.
2. Гарантія діє при дотриманні таких умов експлуатації:

- використання приладу в суворій відповідності до інструкції з експлуатації;
 - дотримання правил і вимог безпеки.
3. Гарантія не включає періодичне обслуговування, чищення, установлення, настрійку приладу на дому у власника.

4. Випадки, на які гарантія не поширюється:

- механічні пошкодження;
- природний знос приладу;
- недотримання умов експлуатації або помилкові дії власника;
- неправильна установка, транспортування;
- стихійні лиха (блискавка, пожежа, повінь та ін.), а також інші причини, що не залежать від продавця і виробника;
- потрапляння всередину приладу сторонніх предметів, рідин, комах;
- ремонт або внесення конструктивних змін неуповноваженими особами;
- використання приладу в професійних цілях (навантаження перевищує рівень побутового застосування), підключення приладу до живильних телекомунікаційних і кабельних мереж, що не відповідають Державним технічним стандартам;
- вихід із ладу перерахованого нижче приладдя виробів, якщо їх заміна передбачена конструкцією і не пов'язана з розбиранням виробу:

а) пульти дистанційного керування, акумуляторні батареї, елементи живлення (батарейки), зовнішні блоки живлення і зарядні пристрої;
б) витратні матеріали й аксесуари (упаковка, чохла, реміні, сумки, сітки, ножі, колби, тарілки, підставки, решітки, рожни, шланги, трубки, щітки, насадки, пілосбірники, фільтри, поглиначі запаху);

- для приладів, що працюють від батарейок,
- робота з невідповідними або спрацьованими батарейками;
- для приладів, що працюють від акумуляторів, – будь-які пошкодження, викликані порушеннями правил зарядження і підзарядження акумуляторів.

5. Ця гарантія надається виробником на додаток до прав споживача, установлених чинним законодавством, і жодною мірою не обмежує їх.

6. Виробник не несе відповідальності за можливу шкоду, прямо або побічно завдану продукцією ТМ CENTEK людям, домашнім тваринам, майну споживача та/або інших третіх осіб у разі, якщо це сталося в результаті недотримання правил й умов експлуатації, встановлення

виробу, навмисних і/або необережних дій (бездіяльності) споживача та/або інших третіх осіб, дії обставин нездоланної сили.

7. При зверненні в сервісний центр прийом виробу надається тільки в чистому вигляді (на приладі не повинно бути залишків продуктів харчування, пилу та інших забруднень).

Виробник залишає за собою право змінювати дизайн і характеристики приладу без попереднього повідомлення.

